



Fullmäktige

09.12.2024

Sammanträde

Fullmäktige

Tid

09.12.2024 kl. 17:30 - 20:05

Plats

Fullmäktigegården, Esbogatan 5

Närvarande

Sistonen Markku	ordförande
Aaltonen Juri	ledamot
Aavaparta Tiina	ledamot
Alaviiri Kaisa	ledamot
Ali Abdirahman	ledamot
Ali Habiba	ledamot
Ampuja Ari	ledamot
Aro Olli	ledamot
Arstila Leila	ledamot
Cederlöf Karin	ledamot
Elo Simon	ledamot
Elo Tiina	ledamot
Fagerström Noora	ledamot
Gestrin Christina	ledamot
Grönroos Simo	ledamot
Guzenina Maria	ledamot
Gästrin Eva-Lena	ledamot
Halkosaari Tommi	ledamot
Havu Isto	ledamot
Hietanen-Tanskanen Ira	ledamot
Hopsu Inka	ledamot
Hyrkkö Saara	ledamot
af Hällström Nina	ledamot
Jama Mohamed	ledamot
Juuti Sini	ledamot
Juvonen Arja	ledamot
Järvenpää Kaarina	ledamot
Järvinen Hannu	ledamot
Kajava Henna	ledamot
Karimäki Johanna	ledamot
Katainen Mervi	ledamot
Kauma Pia	ledamot
Kauste Mika	ledamot
Keisteri-Sipilä Elli	ledamot
Kemppi-Virtanen Pirjo	ledamot
Kerola Hannele	ledamot
Keronen Jiri	ledamot
Kilpijoki Kerttu-Liisa	ledamot

i stället ersättare
Jääskeläinen Kari

i stället ersättare Båsk
Gustav

i stället ersättare Hertell
Sirpa

Koponen Noora	ledamot	
Korhonen Henri	ledamot	
Kurri Vanessa	ledamot	
Laakso Mikko	ledamot	
Laakso Ville	ledamot	
Lahtinen Teemu	ledamot	
Laiho Mia	ledamot	i stället ersättare Thompson Jay
Limnéll Jarno	ledamot	
Lindholm Julia	ledamot	i stället ersättare Ilkko- Ervasti Pauliina
Löyttyniemi Meri	ledamot	
Markkula Markku	ledamot	avlägsnade sig kl. 18.52 § 129, i stället ersättare Elena Stenholm
Marttila Helena	ledamot	
Mykkänen Kai	ledamot	
Nevanlinna Risto	ledamot	
Nieminen Pinja	ledamot	
Nores Mia	ledamot	
Partanen Henna	ledamot	
Pentikäinen Aulikki	ledamot	
Portin Anders	ledamot	
Poutala Mika	ledamot	
Puntila Päivi	ledamot	
Ruoho Veera	ledamot	
Räf Marika	ledamot	
Sammallahti Tere	ledamot	
Saramäki Sara	ledamot	
Savela Sari	ledamot	
Seppälä Peppi	ledamot	
Stenvall Nora	ledamot	
Särkijärvi Jouni J.	ledamot	
Uotila Kari	ledamot	
Valle Jaana	ledamot	
Vanhanen Joel	ledamot	
Vehmanen Emma- Stina	ledamot	
Viljakainen Paula	ledamot	
Vuornos Henrik	ledamot	i stället ersättare Råman Diana
Värmälä Johanna	ledamot	
Ülle Auli	ledamot	
Pohjanmaa Kaisa	representant för ungdomsfullmäktige	
Mäkelä Jukka	stadsdirektör	
Rinta-aho Harri	direktör för sektorn för fostran och lärande	
Isotalo Olli	stadsmiljödirektör	
Heinero Mervi	livskraftsdirektör	
Konttas Ari	finansieringsdirektör	
Pajakoski Johanna	kommunikationsdirektör	

Ala-Aho Virpi
Majuri Jouni

stadsrevisor
stadssekreterare, sekreterare

Underskrifter

Markku Sistonen
ordförande

Jouni Majuri
sekreterare

Protokollet justerat och godkänt

Simon Elo
protokolljusterare

Kari Uotila
protokolljusterare

Protokollet framlagt

Detta protokoll publicerades i det allmänna datanätet 16.12.2024

Ärenden

Paragraf nr	Bilaga nr	Ärendets rubrik	Sida
§ 117		Konstaterande av sammanträdets laglighet och beslutsförhet	6
§ 118		Val av protokolljusterare	7
§ 119	1	Godkännande av budgeten för 2025 och ekonomiplanen (bordlagt delvis 4.12.2024)	8
§ 120		Begäran om avsked och fyllnadsval: ersättare i miljö- och byggnadsnämnden	17
§ 121		Begäran om avsked: ersättare för stadens representant och utnämning av en ny ersättare i Grankulla stads svenska utskott för undervisning och småbarnspedagogik	20
§ 122	2 - 5	Tredje delårsrapporten 2024	22
§ 123	6	Ändring av förvaltningsstadgan med anledning av ändring av bygglagstiftningen med mera	34
§ 124	7, 8	Beviljande av tilläggsanslag för köp av aktier i bolaget Kiinteistö Oy Espoon Keskuksen Pysäköintitalo	40
§ 125		Fråga om ordnande av eftermiddagsverksamheten och dess kvalitet	44
§ 126		Fråga om situationen med studentbostäder	50
§ 127		Fråga om att bekämpa åldersdiskriminering av personer över 55 år och om förlängning av yrkeskarriärer	53
§ 128		Fråga om genomförandet av Klappträskis friluftsled	58
§ 129	9	Motion om halvering av användningen av animaliska produkter inom offentliga måltidstjänster före år 2030	61
§ 130		Motioner och frågor inlämnade vid sammanträdet	69

Esbo stad

Protokoll

6/72

Fullmäktige

§ 117

09.12.2024

§ 117

Konstaterande av sammanträdet laglighet och beslutsförhet

Beslut

Ordföranden konstaterade att sammanträdet var lagligen sammankallat och beslutsfört.

Redogörelse

Fullmäktige hade sammankallats genom en kallelse som undertecknats av fullmäktiges ordförande och daterats 28.11.2024 och som utsänts till fullmäktigeledamöterna.

Esbo stad

Protokoll

7/72

Fullmäktige

§ 118

09.12.2024

§ 118

Val av protokolljusterare

Beslut

Till protokolljusterare valdes Simon Elo och Kari Uotila.

Fullmäktige 09.12.2024 § 119

§ 119

Godkännande av budgeten för 2025 och ekonomiplanen (bordlagt delvis 4.12.2024)

Beredning och upplysningar:
Jyrkkä Maria
Skyttä Samuli
fornamn.efternamn@esbo.fi
Telefon 09 816 21

Förslag

Föredragande
Stadsstyrelsen

De på sammanträdet 4.12.2024 bordlagda förslagen till hemställningar behandlas.

Behandling

3.3 Hannele Kerola (SDP)

Fullmäktige hemställer att en dispositionsplan för avkastningen från investeringsfonden för basservice och markanskaffning i Esbo bereds för beslut för följande fullmäktige.

Ordföranden frågade om förslaget till hemställan kan godkännas enhälligt. Eftersom förslaget rönste motstånd, konstaterade ordföranden att mötet måste rösta.

Ordföranden föreslog att de som understöder förslaget röstar "ja" och de som motsätter sig förslaget röstar "nej". Fullmäktige godkände ordförandens förslag.

Fullmäktige förkastade förslaget med 19 röster mot 50 och 5 blanka. Röstningslistan bifogas till protokollet.

3.4 Hannele Kerola (SDP)

Fullmäktige hemställer att det för följande fullmäktige läggs fram en utredning om hur mycket anslag som krävs för att genomföra det uppdaterade programmet för främjande av cykling och hur anslagen ska riktas.

Ordföranden frågade om förslaget till hemställan kan godkännas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget, konstaterade ordföranden att fullmäktige hade godkänt förslaget enhälligt.

3.6 Inka Hopsu (Gröna)

Fullmäktige hemställer att alla stadscentrum i Esbo utvecklas jämlikt och förutsätter därför att man utarbetar en omfattande plan för att utveckla Esbo centrum och få tillbaka arbetstillfällena till området. Planen föreläggs fullmäktige år 2025.

Ordföranden frågade om förslaget till hemställan kan godkännas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget, konstaterade ordföranden att fullmäktige hade godkänt förslaget enhälligt.

3.7 Inka Hopsu (Gröna)

Fullmäktige hemställer att Esbo stad satsar på undervisning i finska och svenska för hemmamamor med invandrarbakgrund, stärker deras integration och arbetar för att säkerställa att staten ger tillräcklig finansiering för denna verksamhet även i fortsättningen.

Ordföranden frågade om förslaget till hemställan kan godkännas enhälligt. Eftersom förslaget rönste motstånd, konstaterade ordföranden att mötet måste rösta.

Ordföranden föreslog att de som understöder förslaget röstar "ja" och de som motsätter sig förslaget röstar "nej". Fullmäktige godkände ordförandens förslag.

Fullmäktige godkände förslaget med 66 röster mot 9. Röstningslistan bifogas till protokollet.

3.11 Johanna Värmälä (SDP)

Fullmäktige hemställer att Esbo stad ser till att medicinering av barn på daghem och i skolor sker tryggt genom att ordna behövlig utbildning och introduktion för personalen.

Ordföranden frågade om förslaget till hemställan kan godkännas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget, konstaterade ordföranden att fullmäktige hade godkänt förslaget enhälligt.

3.12 Johanna Värmälä (SDP)

Fullmäktige hemställer att ordnandet av stadsdansen i Stensvik utreds så att det också framgår om evenemanget kan ordnas inom ramen för anslagen.

Ordföranden frågade om förslaget till hemställan kan godkännas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget, konstaterade ordföranden att fullmäktige hade godkänt förslaget enhälligt.

3.13 Johanna Värmälä (SDP)

Fullmäktige hemställer att planeringen av korsningsområdet mellan Karabackavägen och Källstrandsvägen påskyndas.

Ordföranden frågade om förslaget till hemställan kan godkännas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget, konstaterade ordföranden att fullmäktige hade godkänt förslaget enhälligt.

Meri Löyttyniemi (Gröna)

Fullmäktige hemställer att affärsverket Esbo lokaler i samarbete med fastighetsinnehavarna säkerställer att åtminstone huvudstadsregionens avfallshanteringsföreskrifter iakttas vid sortering i stadens alla fastigheter och hyreslokaler.

Ordföranden frågade om förslaget till hemställan kan godkännas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget, konstaterade ordföranden att fullmäktige hade godkänt förslaget enhälligt.

Meri Löyttyniemi (Gröna)

Fullmäktige hemställer att fas II av iståndsättningen av Gräsaån inleds genast i början av år 2025.

Ordföranden frågade om förslaget till hemställan kan godkännas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget, konstaterade ordföranden att fullmäktige hade godkänt förslaget enhälligt.

3.16 Henna Kajava (Sannf)

Fullmäktige hemställer att Esbo ställer som mål att bli en ledande stad inom läskulturen i Finland och i denna roll strävar efter att kontinuerligt utveckla nya sätt att främja läsning bland barn, unga och vuxna.

Ordföranden frågade om förslaget till hemställan kan godkännas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget, konstaterade ordföranden att fullmäktige hade godkänt förslaget enhälligt.

3.18 Arja Juvonen (Sannf)

Fullmäktige hemställer att Esbo stad noggrant följer återställandet av gator och grönområden efter installation av optokabel.

Ordföranden frågade om förslaget till hemställan kan godkännas enhälligt. Eftersom förslaget rönste motstånd, konstaterade ordföranden att mötet måste rösta.

Ordföranden föreslog att de som understöder förslaget röstar "ja" och de som motsätter sig förslaget röstar "nej". Fullmäktige godkände ordförandens förslag.

Fullmäktige godkände förslaget med 72 röster mot 3. Röstningslistan bifogas till protokollet.

3.19 Arja Juvonen (Sannf)

Fullmäktige hemställer att Esbo stad ägnar särskild uppmärksamhet åt säkerheten och tillgängligheten på gator och gångbanor under vintern.

Ordföranden frågade om förslaget till hemställan kan godkännas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget, konstaterade ordföranden att fullmäktige hade godkänt förslaget enhälligt.

3.20 Arja Juvonen (Sannf)

Fullmäktige hemställer att Esbo stad ägnar särskild uppmärksamhet åt trafiksäkerheten i närheten av skolor och daghem.

Ordföranden frågade om förslaget till hemställan kan godkännas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget, konstaterade ordföranden att fullmäktige hade godkänt förslaget enhälligt.

3.21 Emma-Stina Vehmanen (Saml)

Fullmäktige hemställer att ett program för produktivitet och balansering av ekonomin bereds för beslut för följande fullmäktige. Med programmet säkerställs balansen och investeringsförmågan i Esbo stads ekonomi under nästa fullmäktigeperiod utan skattehöjningar och med beaktande av organisationens funktionsförmåga.

Ordföranden meddelade att förslag till hemställan inte tas upp till behandling eftersom det strider mot I delen Fullmäktige 28 § i förvaltningsstadgan.

3.22 Hannu Järvinen (Sannf)

Fullmäktige hemställer att man i investeringsdelen i budgetförslaget för år 2026, som bereds hösten 2025, räknar in varje investeringsobjekts årliga inverkan på driftsekonomin för hela ekonomiplansperioden.

Ordföranden frågade om förslaget till hemställan kan godkännas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget, konstaterade ordföranden att fullmäktige hade godkänt förslaget enhälligt.

3.23 Risto Nevanlinna (Gröna)

Fullmäktige hemställer att den tilläggsfinansiering för naturskydd och vattenvård som reserverats i budgetavtalet också ska användas för restaurering av myrar och fuktängar.

Ordföranden frågade om förslaget till hemställan kan godkännas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget, konstaterade ordföranden att fullmäktige hade godkänt förslaget enhälligt.

3.24 Risto Nevanlinna (Gröna)

Fullmäktige hemställer att restaureringen av Klappräsk och Låjärv fortsätter i enlighet med de restaureringsplaner som utarbetats.

Ordföranden frågade om förslaget till hemställan kan godkännas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget, konstaterade ordföranden att fullmäktige hade godkänt förslaget enhälligt.

3.25 Tere Sammallahti (Saml)

Fullmäktige hemställer att verksamheten inom den synnerligen dåligt ansedda byggnadstillsynen i Esbo ska granskas av en utomstående, opartisk revisor. Fullmäktige hemställer också att ledningen för byggnadstillsynen i Esbo utan dröjsmål ska ingripa i de brister som upptäcks vid revisionen för att återställa Esbo stads rykte som samarbetspartner inom byggande.

Ordföranden meddelade att förslaget till hemställan inte tas upp till behandling eftersom det strider mot I delen Fullmäktige 28 § i förvaltningsstadgan.

3.26 Henna Kajava (Sannf)

Fullmäktige hemställer att man utreder lönsamheten i byggandet av cykelbanor och väderleksförhållandenas betydelse vid användningen av dem samt också i vilken utsträckning byggandet av nya cykelbanor ökar cykling.

Ordföranden frågade om förslaget till hemställan kan godkännas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget, konstaterade ordföranden att fullmäktige hade godkänt förslaget enhälligt.

3.27 Johanna Karimäki (Gröna)

Fullmäktige hemställer att staden bör satsa på uppsökande ungdomsarbete för att stävja ungdomsarbetslösheten.

Ordföranden frågade om förslaget till hemställan kan godkännas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget, konstaterade ordföranden att fullmäktige hade godkänt förslaget enhälligt.

3.28 Ari Ampuja (Sannf)

Fullmäktige hemställer att Esbo stad utreder möjligheten att införa en rabattbiljett för gravida kvinnor till simhallarna. Rabatten skulle vara 50 procent av priset på en biljett för vuxna. Motiveringen är att motionsmöjligheterna minskar under graviditeten, men simning är alltid ett bra alternativ – även när gångbanorna är hala.

Ordföranden frågade om förslaget till hemställan kan godkännas enhälligt. Eftersom förslaget rönste motstånd, konstaterade ordföranden att mötet måste rösta.

Ordföranden föreslog att de som understöder förslaget röstar "ja" och de som motsätter sig förslaget röstar "nej". Fullmäktige godkände ordförandens förslag.

Vid omröstningen godkände fullmäktige förslaget med rösterna 40 mot 22 och 13 blanka. Röstningslistan bifogas till protokollet.

3.29 Simon Elo (Saml)

Fullmäktige hemställer att behovet av byggprojektet för skolan Perusmäen koulu bedöms i enlighet med de mål för norra och mellersta Esbo som fullmäktige ställt upp så att byggprojektet vid behov är färdigt så snart som möjligt efter planeringen.

Ordföranden frågade om förslaget till hemställan kan godkännas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget, konstaterade ordföranden att fullmäktige hade godkänt förslaget enhälligt.

3.30 Jaana Valle (Sannf)

Fullmäktige hemställer att daghemmens luftkonditioneringsapparater ska gås igenom och att man ser till att inomhustemperaturen i daghemmen hålls på en acceptabel nivå. I de gamla daghemmen är det för varmt och antingen finns det inte luftkonditionering eller så fungerar den inte.

Ordföranden frågade om förslaget till hemställen kan godkännas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget, konstaterade ordföranden att fullmäktige hade godkänt förslaget enhälligt.

3.31 Sari Savela (KD)

Fullmäktige hemställer att man vid byggandet ägnar större uppmärksamhet än för närvarande åt att byggnadsbeståndet är vackert och av hög kvalitet för att skapa särpräglade och trivsamma bostadsområden.

Ordföranden frågade om förslaget till hemställen kan godkännas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget, konstaterade ordföranden att fullmäktige hade godkänt förslaget enhälligt.

3.32 Henna Kajava (Sannf)

Fullmäktige hemställer att staden tar som princip att renovera byggnader i stället för att riva dem.

Ordföranden meddelade att förslaget till hemställen inte tas upp till behandling eftersom det strider mot I delen Fullmäktige 28 § i förvaltningsstadgan.

3.34 Hannu Järvinen (Sannf)

Fullmäktige hemställer att det under år 2025 görs en utredning om HRT:s kostnadsstruktur samt om grunderna för Esbo stads betalningsandel, det vill säga den så kallade kommunandelen, samt om deras utveckling och prognoser som grund för beslutsfattandet och riktlinjerna.

Ordföranden frågade om förslaget till hemställen kan godkännas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget, konstaterade ordföranden att fullmäktige hade godkänt förslaget enhälligt.

Beslut

Fullmäktige:

Fullmäktige godkände följande hemställningar:

3.4 Hannele Kerola (SDP)

Fullmäktige hemställer att det för följande fullmäktige läggs fram en utredning om hur mycket anslag som krävs för att genomföra det uppdaterade programmet för främjande av cykling och hur anslagen ska riktas.

3.6 Inka Hopsu (Gröna)

Fullmäktige hemställer att alla stadscentrum i Esbo utvecklas jämlikt och förutsätter därför att man utarbetar en omfattande plan för att utveckla Esbo centrum och få tillbaka arbetstillfällena till området. Planen föreläggs fullmäktige år 2025.

3.7 Inka Hopsu (Gröna)

Fullmäktige hemställer att Esbo stad satsar på undervisning i finska och svenska för hemmamor med invandrarbakgrund, stärker deras integration och arbetar för att säkerställa att staten ger tillräcklig

finansiering för denna verksamhet även i fortsättningen.

3.11 Johanna Värmälä (SDP)

Fullmäktige hemställer att Esbo stad ser till att medicinering av barn på daghem och i skolor sker tryggt genom att ordna behövlig utbildning och introduktion för personalen.

3.12 Johanna Värmälä (SDP)

Fullmäktige hemställer att ordnandet av stadsdansen i Stensvik utreds så att det också framgår om evenemanget kan ordnas inom ramen för anslagen.

3.13 Johanna Värmälä (SDP)

Fullmäktige hemställer att planeringen av korsningsområdet mellan Karabackavägen och Källstrandsvägen påskyndas.

3.14 Meri Löyttyniemi (Gröna)

Fullmäktige hemställer att affärsverket Esbo lokaler i samarbete med fastighetsinnehavarna säkerställer att åtminstone huvudstadsregionens avfallshanteringsföreskrifter iakttas vid sortering i stadens alla fastigheter och hyreslokaler.

3.15 Meri Löyttyniemi (Gröna)

Fullmäktige hemställer att fas II av istandsättningen av Gräsaån inleds genast i början av år 2025.

3.16 Henna Kajava (Sannf)

Fullmäktige hemställer att Esbo ställer som mål att bli en ledande stad inom läskulturen i Finland och i denna roll strävar efter att kontinuerligt utveckla nya sätt att främja läsning bland barn, unga och vuxna.

3.18 Arja Juvonen (Sannf)

Fullmäktige hemställer att Esbo stad noggrant följer återställandet av gator och grönområden efter installation av optokabel.

3.19 Arja Juvonen (Sannf)

Fullmäktige hemställer att Esbo stad ägnar särskild uppmärksamhet åt säkerheten och tillgängligheten på gator och gångbanor under vintern.

3.20 Arja Juvonen (Sannf)

Fullmäktige hemställer att Esbo stad ägnar särskild uppmärksamhet åt trafiksäkerheten i närheten av skolor och daghem.

3.22 Hannu Järvinen (Sannf)

Fullmäktige hemställer att man i investeringsdelen i budgetförslaget för år 2026, som bereds hösten 2025, räknar in varje investeringsobjekts årliga inverkan på driftsekonomin för hela ekonomiplansperioden.

3.23 Risto Nevanlinna (Gröna)

Fullmäktige hemställer att den tilläggsfinansiering för naturskydd och vattenvård som reserverats i budgetavtalet också ska användas för restaurering av myrar och fuktängar.

3.24 Risto Nevanlinna (Gröna)

Fullmäktige hemställer att restaureringen av Klappräsk och Låjärv fortsätter i enlighet med de restaureringsplaner som utarbetats.

3.26 Henna Kajava (Sannf)

Fullmäktige hemställer att man utreder lönsamheten i byggandet av cykelbanor och väderleksförhållandenas betydelse vid användningen av dem samt också i vilken utsträckning byggandet av nya cykelbanor ökar cykling.

3.27 Johanna Karimäki (Gröna)

Fullmäktige hemställer att staden bör satsa på uppsökande ungdomsarbete för att stävja ungdomsarbetslösheten.

3.28 Ari Ampuja (Sannf)

Fullmäktige hemställer att Esbo stad utreder möjligheten att införa en rabattbiljett för gravida kvinnor till simhallarna. Rabatten skulle vara 50 procent av priset på en biljett för vuxna. Motiveringen är att motionsmöjligheterna minskar under graviditeten, men simning är alltid ett bra alternativ – även när gångbanorna är hala.

3.29 Simon Elo (Saml)

Fullmäktige hemställer att behovet av byggprojektet för skolan Perusmäen koulu bedöms i enlighet med de mål för norra och mellersta Esbo som fullmäktige ställt upp så att byggprojektet vid behov är färdigt så snart som möjligt efter planeringen.

3.30 Jaana Valle (Sannf)

Fullmäktige hemställer att daghemmens luftkonditioneringsapparater ska gås igenom och att man ser till att inomhustemperaturen i daghemmen hålls på en acceptabel nivå. I de gamla daghemmen är det för varmt och antingen finns det inte luftkonditionering eller så fungerar den inte.

3.31 Sari Savela (KD)

Fullmäktige hemställer att man vid byggandet ägnar större uppmärksamhet än för närvarande åt att byggnadsbeståndet är vackert och av hög kvalitet för att skapa särpräglade och trivsamma bostadsområden.

3.34 Hannu Järvinen (Sannf)

Fullmäktige hemställer att det under år 2025 görs en utredning om HRT:s kostnadsstruktur samt om grunderna för Esbo stads betalningsandel, det vill säga den så kallade kommunandelen, samt om deras utveckling och prognoser som grund för beslutsfattandet och riktlinjerna.

Esbo stad

Protokoll

16/72

Fullmäktige

§ 119

09.12.2024

Bilaga

1 Äänstyslistat § 119

Tilläggsmaterial

För kännedom

Fullmäktige 09.12.2024 § 120

§ 120

Begäran om avsked och fyllnadsval: ersättare i miljö- och byggnadsnämnden

Beredning och upplysningar:
Kaukonen Katariina

fornamn.efternamn@esbo.fi
Telefon 09 816 21

Förslag

Föredragande
Stadsstyrelsen

Fullmäktige väljer _____ (Gröna) till personlig ersättare för ledamoten i miljö- och byggnadsnämnden Sofia Virtanen (Gröna) i stället för Marika Paavilainen (Gröna).

Behandling

Stadsstyrelsen föreslår att fullmäktige väljer Mira Saarentaus (Gröna) till personlig ersättare för ledamoten i miljö- och byggnadsnämnden Sofia Virtanen (Gröna) i stället för Marika Paavilainen (Gröna).

Efter avslutad diskussion konstaterade ordföranden att eftersom det inte har lämnats förslag som avviker från ordförandens förslag har fullmäktige godkänt det enhälligt.

Beslut

Fullmäktige:
Fullmäktige valde Mira Saarentaus (Gröna) till personlig ersättare för ledamoten i miljö- och byggnadsnämnden Sofia Virtanen (Gröna) i stället för Marika Paavilainen (Gröna).

Redogörelse

Ersättaren i miljö- och byggnadsnämnden Marika Paavilainen (Gröna) har i ett e-postmeddelande som inkommit 7.11.2024 begärt avsked från förtroendeuppdraget på grund av personliga skäl.

Enligt 32 § i kommunallagen utses ledamöterna i ett organ för fullmäktiges mandattid, om inte fullmäktige har beslutat att de ska ha en kortare mandattid.

Enligt I delen, 4 kap. 8 § i förvaltningsstadgan består miljö- och byggnadsnämnden av tretton ledamöter med personliga ersättare.

Minst fem av nämndens ledamöter ska vara ledamöter eller ersättare i fullmäktige. Ordföranden ska vara ledamot i fullmäktige och vice ordföranden ska vara ledamot eller ersättare i fullmäktige.

Valbar till en nämnd och ett utskott är enligt 74 § 1 mom. i kommunallagen den som är valbar till fullmäktige, dock inte:

- 1) den som är anställd hos kommunen och lyder under nämnden eller utskottet,
- 2) den som är anställd hos en sammanslutning eller stiftelse som bedriver verksamhet inom nämndens eller utskottets uppgiftsområde och där kommunen har bestämmande inflytande,
- 3) den som är ledamot i styrelsen eller i ett därmed jämförbart organ eller i en ledande och ansvarsfull uppgift eller i en därmed jämförbar ställning i en affärsdrivande sammanslutning, om det är fråga om en sådan sammanslutning som kan ha väsentlig nytta eller lida väsentlig skada av hur de ärenden avgörs som normalt behandlas i nämnden.

Organen ska väljas med hänsyn till jämställdhetslagen. På val av kommunala organ tillämpas 4 a § i lagen om jämställdhet mellan kvinnor och män, enligt vilken kommunala organ med undantag av fullmäktige ska bestå av minst 40 procent kvinnor och minst 40 procent män.

Kravet på jämställdhet gäller separat för ordinarie ledamöter och ersättare. Den lagenliga kvoten ska uppfyllas för både ordinarie ledamöter och ersättare. Däremot krävs inte att en ordinarie ledamot och dennes personliga ersättare ska representera samma kön. Kravet gäller inte heller separat för presidiet. För avvikelse från jämställdhetslagen krävs en särskild orsak.

Miljö- och byggnadsnämnden ska således ha minst sex (6) ersättare av det motsatta könet.

Av de personliga ersättarna i miljö- och byggnadsnämnden är 7 kvinnor och 6 män.

Till ersättare i nämnden kan väljas en man eller en kvinna.

Beslutshistoria

Stadsstyrelsen 25.11.2024 § 290

Förslag

Föredragande
Stadsdirektör Mäkelä Jukka

Stadsstyrelsen föreslår att fullmäktige väljer _____ (Gröna) till personlig ersättare för ledamoten i miljö- och byggnadsnämnden Sofia Virtanen (Gröna) i stället för Marika Paavilainen (Gröna).

Esbo stad

Protokoll

19/72

Fullmäktige

§ 120

09.12.2024

Beslut

Stadsstyrelsen:
Föredragandens förslag godkändes enhälligt.

Beslutshistoria

Bilaga

Tilläggsmaterial

För kännedom

Fullmäktige 09.12.2024 § 121

§ 121

Begäran om avsked: ersättare för stadens representant och utnämning av en ny ersättare i Grankulla stads svenska utskott för undervisning och småbarnspedagogik

Beredning och upplysningar:
Kaukonen Katariina

fornamn.efternamn@esbo.fi
Telefon 09 816 21

Förslag

Föredragande
Stadsstyrelsen

Fullmäktige väljer Eva-Lena Gästrin (SFP) till personlig ersättare för sakkunnigledamot i Grankulla stads svenska utskott för undervisning och småbarnspedagogik Axel Hagelstam (SFP) i stället för Jenny Fredrikson.

Behandling

Beslut

Fullmäktige:
Stadsstyrelsens förslag godkändes enhälligt.

Redogörelse

Jenny Fredrikson har begärt avsked från uppdraget som ersättare i Grankulla stads svenska utskott för undervisning och småbarnspedagogik på grund av att hon avgått från partiet (SFP) på grund av kravet på opartiskhet i ämbetet som tingsdomare.

Enligt 9 § i Grankulla stads förvaltningsstadga har Grankulla stads svenska utskott för undervisning och småbarnspedagogik nio (9) ledamöter med personliga ersättare. Esbo stad har rätt att välja en (1) sakkunnigledamot, som har yttranderätt i utskottet, och en personlig ersättare för denna.

Beslutshistoria

Stadsstyrelsen 2.12.2024 § 303

Förslag

Föredragande

Esbo stad

Protokoll

21/72

Fullmäktige

§ 121

09.12.2024

Stadsdirektör Mäkelä Jukka

Stadsstyrelsen föreslår att fullmäktige väljer Eva-Lena Gästrin (SFP) till personlig ersättare för sakkunnigledamot i Grankulla stads svenska utskott för undervisning och småbarnspedagogik Axel Hagelstam (SFP) i stället för Jenny Fredrikson.

Beslut

Stadsstyrelsen:
Föredragandens förslag godkändes enhälligt.

Beslutshistoria

Bilaga

Tilläggsmaterial

För kännedom

Fullmäktige 09.12.2024 § 122

§ 122

Tredje delårsrapporten 2024

Beredning och upplysningar:
Jyrkkä Maria
Skyttä Samuli
fornamn.efternamn@esbo.fi
Telefon 09 816 21

Förslag

Föredragande
Stadsstyrelsen

Fullmäktige

1

antecknar den bifogade tredje delårsrapporten 2024 och utfallen av resultatmålen för kännedom

2

godkänner avvikelser från uppnåendet av följande resultatmål:

Ökningen av verksamhetsutgifterna stävjas i enlighet med programmet En ekonomiskt hållbar stad och budgeten
De internt tillförda medlen stiger till över 100 procent av investeringsbehovet under fullmäktigeperioden och koncernens lånestock börjar minska
Antalet arbetstillfällen i företag i Esbo och i tillväxtkorridorerna ökar
Ungdomsarbetslösheten sjunker till 2019 års nivå

3

godkänner följande ändringar av anslag, inkomstbudgeter och resultatmål:

Sektorn för fostran och lärande

3000 Sektorn stab och sektorns gemensamma utgifter
ökning av inkomstbudgeten 153 000 euro
ökning av anslaget 3 572 000 euro

3101 Finsk grundläggande utbildning
ökning av inkomstbudgeten 2 400 000 euro
ökning av anslaget 7 520 000 euro

3102 Finsk småbarnspedagogik
ökning av inkomstbudgeten 967 000 euro

ökning av anslaget 5 172 000 euro

3104 Utbildning på andra stadiet och ungdomstjänster
ökning av inkomstbudgeten 1 053 000 euro

3200 Svenska bildningstjänster
ökning av inkomstbudgeten 316 000 euro

Stadsmiljösektorn

4100 Stadsplaneringscentralen
minskning av inkomstbudgeten 250 000 euro

4200 Miljö- och byggnadstillsynscentralen
minskning av inkomstbudgeten 500 000 euro

4400 Stadsmiljösektorns stab, sektorledningen
minskning av inkomstbudgeten, markförsäljningsvinster 22 800 000 euro

Balansenheter
Balansenheten Hagalund
minskning av inkomstbudgeten 20 300 000 euro

Investeringar

4001 Stadsteknikcentralen
minskning av intäktsmålet 8 600 000 euro

4400 Stadsmiljösektorns stab, sektorledningen
ökning av investeringsanslaget 500 000 euro

4400 Stadsmiljösektorns stab, sektorledningen
minskning av investeringsinkomster av markförsäljning 1 250 000 euro

Affärsverket Esbo lokaler
ökning av investeringsanslaget, aktier 650 000 euro

Skatteintäkter
minskning av inkomstbudgeten 8 000 000 euro

Statsandelar
minskning av inkomstbudgeten 2 055 000 euro

4
antecknar den bifogade koncernrapporten och ägarstyrningsrapporten
för huvudstadsregionen för januari–juni 2024 för kännedom.

Behandling

Beslut

Fullmäktige:
Stadsstyrelsens förslag godkändes enhälligt.

Redogörelse

1. Tredje delårsrapporten 2024

Folkmängden fortsätter att öka kraftigt och trots recessionen färdigställs många bostäder

Enligt förhandsuppgifter från Statistikcentralen ökade folkmängden i Esbo med 4 978 personer under året fram till utgången av september. Det är 1 887 färre än året innan, då folkökningen var rekordstor. Enligt förhandsuppgifterna var folkmängden 319 000 personer i slutet av september 2024.

Om folkökningen fortsätter i samma takt som i början av året, kommer den totala folkökningen i år att vara cirka 6 635. De senaste åren har folkökningen i Esbo varit exceptionellt stor och även årets prognos överskrider långsiktsprognoserna.

Det finns ett tydligt samband mellan folkökningen och antalet nybyggda bostäder. I januari-oktober färdigställdes 3 037 nya bostäder, mot 4 761 samma period i fjol. Recessionen inom byggandet märks dock inte i Esbo på samma sätt som i många andra kommuner: trots recessionen byggs det mycket i Esbo.

Arbetslösheten fortsätter att öka

Det allmänna ekonomiska läget märks med fördröjning i den offentliga sektorn. I mars i fjol började arbetslösheten öka och ökningen förutspås fortsätta. Samtidigt har antalet lediga jobb rasat. Antalet lediga jobb är det minsta på över ett årtionde.

I slutet av september var arbetslösheten 10,2 procent av arbetskraften, mot 8,7 procent ett år tidigare. Antalet lediga jobb var 853, mot 2 012 ett år tidigare.

Betydande obalans i ekonomin

Bedömningarna från våren om den allmänna ekonomiska situationens negativa verkning på stadens ekonomi har förverkligats. Stadens markförsäljnings- och skatteintäkter kommer att underskrida budgeten väsentligt, sammanlagt med 47 miljoner euro. Även om skatteintäkternas underskridning har minskat något, är intäktunderskottet betydande. Situationen försvåras av att kostnaderna överskrider budgeten.

Det tidigare prognostiserade överskridningstrycket, i synnerhet i sektorn för fostran och lärande, har preciserats. Projektens kostnader för personal och uthyrning av arbetskraft håller på att överskridas med 11,4 miljoner euro brutto och cirka 5,9 miljoner euro netto. Bidragen för finsk småbarnspedagogik torde underskrivas med 4,1 miljoner euro och

kostnaderna för småbarnspedagogik med servicesedel torde överskridas med 5,4 miljoner euro. Även om sektorns prognos för överskridningen av ovannämnda poster är lägre, har prognosen för den totala överskridningen förblivit oförändrad. Detta påverkas av utträdet ur Digione-projektet och nedskrivningarna i samband med detta, som uppgår till 4,1 miljoner euro innevarande år. Denna nedskrivning gäller sektorn för fostran och lärande och följaktligen överskrids sektorns anslag.

Hela stadens verksamhetskostnader kommer att överskridas med cirka 4 miljoner euro. Denna prognostiserade överskridning har minskat bland annat av att centraliserade anslag och koncernförvaltningens verksamhetskostnader underskrids.

Räkenskapsperiodens resultat kommer att vara ungefär 55,7 miljoner euro. Avvikelsen från budgeten är nästan 23 miljoner euro. Den ekonomiska obalansen försvåras av stadens omfattande investeringar för vilka det krävs tillräckligt med internt tillförda medel. När obalansen fortsätter kommer stadens skuldbestånd att öka, även om lånebeståndet borde minskas, eftersom det redan nu hör till de högsta i kommunsektorn. Tack vare den goda likviditeten har lånefullmakten ännu inte utnyttjats i år, men den löser inte ekonomins obalans.

Det allmänna ekonomiska läget minskar skatteintäkterna

Recessionen och det osäkra ekonomiska läget märks i skatteinkomsterna och i prognoserna. Skatteintäkterna torde underskrida budgeten med 10,6 miljoner euro. Från föregående prognos har prognosen för kommunalskatteintäkterna höjts med 7 miljoner euro och prognosen för fastighetsskatteintäkterna sänkts med 3 miljoner euro.

Rättelsen av kommunalskatten för skatteåret 2023 för Esbo är 14,2 miljoner euro negativ. Justeringen verkställs i skatteredovisningen för november.

Samfundsskatten förutspås överskrida budgeten med 5 miljoner euro. De tilläggsförskott för 2023 som redovisades i början av året var större än vad som beräknats. Inkomsterna under resten av året är fortfarande osäkra.

Fastighetsskatteintäkterna torde underskrida budgeten med 3 miljoner euro. En del av fastighetsskatten för 2024 förfaller till betalning i januari och februari 2025.

Skattefinansiering (skatter och statsandelar) har influtit till ett belopp av 1 038 miljoner euro mot 1 066 miljoner euro under motsvarande period i fjol. I fjol redovisades en del skatteinkomster enligt den högre skattesatsen från tidigare år, vilket höjde skatteintäkternas nivå. Därför är skatteintäkterna i år väsentligt mindre än i fjol.

Skatteintäkternas slutliga nivå är fortfarande mycket osäker och mycket svår att förutspå.

Räkenskapsperiodens resultat är lågt i förhållande till investeringsnivån

Prognosen för de finansiella intäkterna har höjts med cirka 11 miljoner euro från senaste månadsrapport. Finansieringsintäkterna torde överskrida budgeten med 26 miljoner euro. Fondavkastningen har varierat mellan 4,3 procent och 7,5 procent (i marknadsvärde) fram till slutet av september.

Resultatet torde utifrån läget i oktober bli 55,7 miljoner euro, det vill säga 22,7 miljoner euro sämre än budgeterat. Det bör noteras att de finansiella intäkterna förbättrar räkenskapsperiodens resultat. Utan dessa skulle räkenskapsperiodens resultat uppvisa ett underskott.

Investeringarna torde uppgå till 348 miljoner euro, 13,2 miljoner euro mindre än i budgeten. Projekten framskrider i regel enligt budgeten, det förekommer avvikelser i enskilda projekt. EU-stöd ur Fonden för ett sammanlänkat Europa (CEF) uteblir och därmed minskar finansieringen av projekt med 8,6 miljoner euro.

Årsbidraget och räkenskapsperiodens resultat bör vara tillräckliga i förhållande till investeringsvolymen. När det uppskattade årsbidraget och resultatet underskrider budgeten betydligt, blir verksamhetens och investeringarnas kassaflöde cirka 83,5 miljoner euro negativt. Prognosen för kassaflödet är bättre än den var i föregående delårsrapport, men den är fortfarande klart negativ. Detta innebär att investeringar måste finansieras med lån. Stadens kassasituation har dock varit god och lånefullmakten har inte behövt användas.

2. Genomförandet av produktivitets- och anpassningsprogrammet En ekonomiskt hållbar stad

Prognosen för produktiviteten av programmet En ekonomiskt hållbar stad förbättrades under tredje kvartalet och pekar på en överskridning av målet för 2024 med 1,6 miljoner euro. Den prognostiserade produktiviteten år 2024 är nu 23,3 miljoner euro, medan målet var 21,7 miljoner euro.

Prognosen från andra kvartalet var fortfarande 2,2 miljoner euro negativ, men tredje kvartalet blev prognosen positiv. Prognosen för intäkterna uppvisar samma utveckling: målet för 2024 var 5,7 miljoner euro och prognosen är nu 6,1 miljoner euro.

Till förbättringen av produktiviteten bidrog särskilt lokalernas effektivitet och utnyttjandet av distansarbete, överföringen av överskott eller egendom från koncernsammanslutningarna till staden och sänkningen av försäkringspremierna. Det är fortfarande svårt att nå målen för markförsäljningsvinster, personalbesparingar inom den grundläggande utbildningen och sänkning av kollektivtrafikkostnaderna.

2. Stadens resultatmål 2024

Staden hade ställt 26 resultatmål för hela staden år 2024. Av dessa torde 16 nås. Fyra mål torde nås i huvudsak. Två kan ännu inte utvärderas. Fyra mål torde inte nås i år.

Verksamhetsutgifternas ökning uppvisar avvikelser. Sektorerna förutspår kostnadsöverskridningar. Samtidigt kommer skatteintäkterna, statsandelarna och markförsäljningsintäkterna att underskrida budgeten. Därför kommer målen för verksamhetens och investeringarnas kassaflöde och finansieringen av investeringarna med internt tillförda medel inte att nås. Den tredje avvikelserna gäller ungdomsarbetslösheten, som dock har förbättrats sedan den föregående mätningen. Den fjärde avvikelserna gäller ökningen av antalet arbetstillfällen och företag, där en liten minskning kan observeras.

Resultatmålen är svåra att nå, särskilt på grund av den allmänna marknadssituationen och offentliga ekonomin i Finland, på grund av vilken sysselsättningsutvecklingen har tagit en sämre riktning. Positiva resultat har nåtts till exempel gällande personalens kundnöjdhet inom småbarnspedagogiken och hur lockande arbetsplatserna är. En positiv utveckling uppvisar till exempel polisens störningsindex, där Esbo klarar sig bäst av de stora städerna. När det gäller tillstånd för byggande ligger man ännu efter det övergripande målet, men mycket positiv utveckling har kunnat skönjas, till exempel behandlas 81 procent av tillstånden för egnahemshus inom mindre än 75 dygn. En positiv höjning kan också anses vara en ökning av den hållbara mobiliteten i Esbo, som har ökat med 6 procentenheter från föregående mätning.

4. Ändringar i budgeten

Driftsekonomi

Sektorn för fostran och lärande

I anslagen för sektorn för fostran och lärande föreslås tillägg på sammanlagt 16,3 miljoner euro och i inkomstbudgeten tillägg på 4,9 miljoner euro.

Intäkterna för staben och sektorns gemensamma torde överskridas med 0,2 miljoner euro jämfört med den ändrade budgeten på grund av att intäkterna av hemkommunsersättningar överskrids.

Anslagen för staben och sektorns gemensamma utgifter torde överskridas med 3,6 miljoner euro jämfört med den ändrade budgeten på grund av nedskrivningen av de Digione-investeringar som redan influtit. Nedskrivningen genomförs i räkenskapsperioden 2024. Stadsstyrelsen beslutade 27.5.2024 att Esbo stad lämnar Digione-projektet.

Intäkterna för finsk grundläggande utbildning torde överskridas med 2,4 miljoner euro jämfört med den ändrade budgeten på grund av att den externa finansieringen och övriga intäkter överskrids.

Kostnaderna för finsk grundläggande utbildning torde överskridas med 7,5 miljoner euro jämfört med den ändrade budgeten.

Personalkostnaderna överskrider med 4,2 miljoner euro på grund av överskridningar i externa projekt. De budgeterade anslagen för projekten var otillräckliga. Kostnaderna för köp av tjänster (omfattar bland annat inhyrd arbetskraft och skolskjuts samt skolmåltider och anordnare av extern undervisning) torde överskridas med 1,0 miljoner euro jämfört med den ändrade budgeten. Material, förnödenheter och varor samt övriga verksamhetskostnader överskrider den ändrade budgeten med 1,2 miljoner euro. Kostnaderna har ökat mer än man räknat med i budgeten. Interna lokalhyror överskrider med 3,0 miljoner euro, medan bland annat interna köp av IKT-systemtjänster underskrider med cirka 1,5 miljoner euro och personalhälsovård med 0,3 miljoner euro, vilket innebär att interna köp av tjänster överskrider den ändrade budgeten med sammanlagt 1,1 miljoner euro. Lokalkostnaderna överskrider, eftersom uppgifterna om några lokaler var bristfälliga vid budgetberedningen och det saknades anslag för dessa i budgeten.

Intäkterna för finsk småbarnspedagogik torde överskridas med 1 miljon euro jämfört med den ändrade budgeten på grund av att den externa finansieringen överskrider med 2,5 miljoner euro och att försäljningsintäkterna och intäkterna av klientavgifterna underskrider med 1,5 miljoner euro.

Kostnaderna för finsk småbarnspedagogik torde överskridas med 5,2 miljoner euro jämfört med den ändrade budgeten. Överskridningen beror på att kostnaderna för småbarnspedagogik med servicesedel överskrider med 5,4 miljoner euro och projektkostnaderna med 5,3 miljoner euro. Överskridningstrycket minskas av att stöd för hemvård underskrider budgeten med 3,1 miljoner euro och stöd för privat vård av barn underskrider budgeten med 1 miljon euro och de interna lokalhyrorna med 1,1 miljoner euro.

Intäkterna för utbildning på andra stadiet och ungdomstjänster torde överskridas med 1,1 miljoner euro jämfört med den ändrade budgeten på grund av att den externa finansieringen och övriga intäkter överskrider.

Intäkterna för svenska bildningstjänster torde överskridas med 0,3 miljoner euro jämfört med den ändrade budgeten på grund av att den externa finansieringen och övriga intäkter överskrider.

Stadsmiljösektorn

Konjunkturläget inom byggande och markhandel har minskat de inkomster som staben, stadsplaneringscentralen och byggnadstillsynens tillståndsbeslut producerar. Följande underskridningar av inkomstbudgeter som är bindande för fullmäktige föreslås:

- Stadsplaneringscentralens avgiftsintäkter underskrider med 0,25 miljoner euro.

- Miljö- och byggnadstillsynscentralens avgiftsintäkter underskrids med 0,5 miljoner euro.
- Stadsmiljösektorns stabs markförsäljningsvinster underskrids med 22,8 miljoner euro.
- Balansenheten Hagalunds markförsäljningsvinster underskrids med 11,6 miljoner euro och dess intäkter av markanvändningsavtal med 8,7 miljoner euro.

Investeringar

Stadsteknikcentralen

Esbo stadsbana fick inte EU-stöd ur Fonden för ett sammanlänkat Europa (CEF). Flera projekt ansökte om stödpengar och ansökningarnas sammanlagda belopp överskred kommissionens budget 4,3 gånger, eftersom det var fråga om det sista kända tillfället att ansöka om stöd för infrastrukturprojekt. Poänggränserna för beviljande av stöd blev höga och under utvärderingen hade det ställts nya krav på projekten som inte hade funnits under tidigare ansökningsomgångar. Esbo stadsbanas budgeterade investeringsintäkter underskrids med 8,6 miljoner euro år 2024.

Inom investeringar i fasta konstruktioner och anläggningar föreslås överföringar från projekt där det blivit anslag över till följande projekt:

- Det är meningen att projektet Alberga i huvudklassen Strategiska markanvändningsprojekt genomförs samtidigt med byggandet av Esbo stadsbana. Till projektet överförs 0,7 miljoner euro.
- Projektet Spårjokern fullbordades år 2023. Därefter inleddes en efteransvarsperiod under vilken det fortfarande uppstår investeringar i projektet. Investeringarna överskrids år 2024. Utöver investeringar under efteransvarsperioden investeras det i smörjningsapparater. Till projektet överförs 1,7 miljoner euro.
- Byggandet av Esbo stadsbana pågår mellan Alberga och Esbo centrum. Under sommarens långa avbrott i tågtrafiken framskred byggnadsarbetet raskt och projektet har i huvudsak framskridit enligt planen. Byggherren Trafikledsverket har förutsagt att tidsplanen för byggnadsarbetena tidigareläggs. Till projektet överförs 1,4 miljoner euro.

Stadsmiljösektorns stabs anslag för markanskaffning på 7 miljoner euro har redan använts eller är bundet. För anskaffnings- och förrättningskostnader för färdigförhandlade allmänna områden föreslås ett extra investeringsanslag på 0,5 miljoner euro.

Markförsäljningens balansvärde har i dispositionsplanen uppskattats till 1,5 miljoner euro. Antalet tomtförsäljningar har varit litet och inkomsterna är 0,25 miljoner euro och inga betydande inkomster i slutet av året är kända. I inkomstbudgeten föreslås en minskning på 1,25 miljoner euro.

Affärsverket Esbo lokaler

Stadsstyrelsen beslutade att köpa resterande 4,93 procent av aktierna i Kiinteistö Oy Espoon keskuksen pysäköintitalo, eftersom det för utvecklingen av Esbo centrum och genomförande av stadens strategier är klarare att staden äger bolagets hela aktiestock.

Parkeringsanläggningen på Valvgången 1 ligger i området för den anhängiga detaljplaneändringen Åmbetsplatsen. Innehavet av bolagets aktier möjliggör mångsidiga möjligheter att utveckla kvarteret i fråga. Det har planerats omfattande byggande för boende, affärer och kontor i området. Affärsverket Esbo lokalers bindande nivåer för investeringar är förmögenhetsslag. Affärsverket har inga anslag för köp av aktier i budgeten för 2024. Det föreslås ett anslag på 650 000 euro för förvärv av aktier.

Av anslagen för nybyggnad enligt investeringsprogrammet torde 14,8 miljoner euro förbli oanvända på grund av ändrade tidsplaner. Från de år 2024 oanvända anslagen för projektet Hagalunds simhall överförs 3,9 miljoner euro till projekt vars anslag torde överskridas år 2024.

Resultaträkningsdelen

Skatteintäkter

De sammanlagda skatteintäkterna torde underskrida budgeten. Rättelsen av kommunalskatten för skatteåret 2023 för Esbo är 14,2 miljoner euro negativ. Rättelsen verkställs i skatteredovisningen i november och minskar de totala redovisningarna av kommunalskatt för år 2024. Samfundsskatteintäkterna torde överskrida budgeten och fastighetsskatteintäkterna torde underskrida budgeten. En del av fastighetsskatten för 2024 förfaller till betalning i januari och februari 2025. I budgeten för skatteintäkter föreslås en minskning på sammanlagt 8 miljoner euro.

Statsandelar

Statsandelen från Undervisnings- och kulturministeriet torde underskrida budgeten med 2,1 miljoner euro. I uppskattningen har man beaktat de förväntade förändringarna i antalet studerande under statistikdagarna och deras inverkan på den slutliga finansieringen för 2024. Ändringen av statsandelen från Undervisnings- och kulturministeriet beror på en förändring av antalet prestationer i synnerhet när det gäller korrigeringen av uppskattningen av den förberedande undervisningen. Esbos egenandel ökade inom gymnasie- och yrkesutbildning. I prognosen beaktas dessutom korrigeringen av elevuppgifterna samt ändringen av hemkommunsersättningens grunddel i statsandelen från Undervisnings- och kulturministeriet, vars effekt är 1,6 miljoner euro.

5. Esbo stads koncernrapport

I Esbo stads koncernrapport granskas uppnåendet av de resultatmål som fullmäktige ställt för koncernsammanslutningarna. Rapporten för januari–september 2024 innehåller uppgifter om utfallet av målen och ekonomin de tre första kvartalen samt en prognos över utfallet år 2024.

Fullmäktige har i budgeten för 2024 uppställt sammanlagt 32 mål för stadens koncernsammanslutningar, av vilka 18 torde nås. Det bedöms att fyra av resultatmålen inte kommer att nås helt och hållet, vilket särskilt är kopplat till utvecklingen av Omnias ekonomiska balans och produktivitet. Uppnåendet av tio av resultatmålen är osäkert.

Uppgifterna om samkommunen Helsingforsregionens trafik (HRT) och samkommunen Helsingforsregionens miljötjänster (HRM) presenteras närmare i en separat ägarstyrningsrapport.

Beslutshistoria

Stadsstyrelsen 2.12.2024 § 305

Förslag

Föredragande

Stadsdirektör Mäkelä Jukka

Stadsstyrelsen godkänner följande överföringar av anslag:

Från projektet Esbovikens metrocentrum överförs 0,5 miljoner euro och från huvudklassen Inkomstgenererande projekt 0,220 miljoner euro till Strategisk markanvändning i Alberga.

Från huvudklassen Inkomstgenererande projekt överförs 0,280 miljoner euro och från huvudklassen Trafikens funktion och säkerhet 1,42 miljoner euro till projektet Spårjokern.

Från huvudklassen Trafikens funktion och säkerhet överförs 0,79 miljoner euro och från huvudklassen Projekt som förbättrar boendetrivseln 0,58 miljoner euro till projektet Esbo stadsbana.

Från affärsverket Esbo lokalers projekt PRH2597 Hagalunds simhall överförs investeringsanslag till följande projekt:

Projekt PRH8327, Tähystäjän päiväkoti, 0,5 miljoner euro
Projekt PRH2421, Kalajärven koulu, daghem och ungdomslokal, 1,2 miljoner euro
Projekt PRH9051, Tapiolan päiväkoti, 1,3 miljoner euro
Projekt PRH460, Aarrekartan päiväkoti, 0,8 miljoner euro
Projekt PRH470, Björnholms huvudbyggnad, 0,04 miljoner euro
Projekt PRH9692, Postipuun koulu ja päiväkoti, 0,05 miljoner euro
Projekt PRH9125, Mattlidens skolcentrum, 0,015 miljoner euro

Dessutom föreslår stadsstyrelsen att fullmäktige

1

antecknar den bifogade tredje delårsrapporten 2024 och utfallen av resultatmålen för kännedom

2

godkänner avvikelser från uppnåendet av följande resultatmål:

Ökningen av verksamhetsutgifterna stävjas i enlighet med programmet En ekonomiskt hållbar stad och budgeten

De internt tillförda medlen stiger till över 100 procent av investeringsbehovet under fullmäktigeperioden och koncernens lånestock börjar minska

Antalet arbetstillfällen i företag i Esbo och i tillväxtkorridorerna ökar
Ungdomsarbetslösheten sjunker till 2019 års nivå

3

godkänner följande ändringar av anslag, inkomstbudgeter och resultatmål:

Sektorn för fostran och lärande

3000 Sektorn stab och sektorns gemensamma utgifter

ökning av inkomstbudgeten 153 000 euro
ökning av anslaget 3 572 000 euro

3101 Finsk grundläggande utbildning

ökning av inkomstbudgeten 2 400 000 euro
ökning av anslaget 7 520 000 euro

3102 Finsk småbarnspedagogik

ökning av inkomstbudgeten 967 000 euro
ökning av anslaget 5 172 000 euro

3104 Utbildning på andra stadiet och ungdomstjänster

ökning av inkomstbudgeten 1 053 000 euro

3200 Svenska bildningstjänster

ökning av inkomstbudgeten 316 000 euro

Stadsmiljösektorn

4100 Stadsplaneringscentralen

minskning av inkomstbudgeten 250 000 euro

4200 Miljö- och byggnadstillsynscentralen

minskning av inkomstbudgeten 500 000 euro

4400 Stadsmiljösektorns stab, sektorledningen

minskning av inkomstbudgeten, markförsäljningsvinster 22 800 000 euro

Balansenheter

Balansenheten Hagalund

minskning av inkomstbudgeten 20 300 000 euro

Investeringar

4001 Stadsteknikcentralen
minskning av intäktsmålet 8 600 000 euro

4400 Stadsmiljösektorns stab, sektorledningen
ökning av investeringsanslaget 500 000 euro

4400 Stadsmiljösektorns stab, sektorledningen
minskning av investeringsinkomster av markförsäljning 1 250 000 euro

Affärsverket Esbo lokaler
ökning av investeringsanslaget, aktier 650 000 euro

Skatteintäkter
minskning av inkomstbudgeten 8 000 000 euro

Statsandelar
minskning av inkomstbudgeten 2 055 000 euro

4
antecknar den bifogade koncernrapporten och ägarstyrningsrapporten
för huvudstadsregionen för januari–juni 2024 för kännedom.

Beslut

Stadsstyrelsen:
Föredragandens förslag godkändes enhälligt.

Beslutshistoria

Bilaga

- 2 Osavuositarkastus 3_2024
- 3 Konserniraportti tammi-syyskuu 2024
- 4 PKS-omistajaohjausraportti HSL ja HSY Q3_2024
- 5 Espoon kaupungin tulostavoitteet_OVK3

Tilläggsmaterial

- Sitovat tasot Tuloslaskelma OVK3
- Sitovien tasojen Investointiraportti OVK3
- Tarkastuslautakunnan lausunto vuoden 2024 kolmannesta osavuositarkastuksesta ja konserniraportista

För kännedom

Fullmäktige 09.12.2024 § 123

§ 123

Ändring av förvaltningsstadgan med anledning av ändring av bygglagstiftningen med mera

Beredning och upplysningar:
Lövgren Reetta
Kaukonen Katariina
Kare Aleks
Tiihonen Erja
fornamn.efternamn@esbo.fi
Telefon 09 816 21

Förslag

Föredragande
Stadsstyrelsen

Fullmäktige

1

ändrar förvaltningsstadgan i enlighet med bilagan,

2

beslutar att ändringarna träder i kraft 1.1.2025,

3

beslutar att ärenden enligt markanvändnings- och bygglagen som inlets före 1.1.2025 ska behandlas i enlighet med de bestämmelser i förvaltningsstadgan som gällde före 1.1.2025.

Behandling

Beslut

Fullmäktige:
Stadsstyrelsens förslag godkändes enhälligt.

Redogörelse

Ändringar i förvaltningsstadgan som bygglagstiftningen förutsätter

I förvaltningsstadgan föreslås ändringar på grund av bygglagen (751/2023) som träder i kraft 1.1.2025. Genom lagen om ändring av markanvändnings- och bygglagen (752/2023), som träder i kraft samtidigt, har en del av paragraferna i markanvändnings- och bygglagen (132/1999) upphävts och bestämmelser om motsvarande frågor stiftats i bygglagen. Dessutom har namnet på markanvändnings-

och bygglagen ändrats till lagen om områdesanvändning. I den nya bygglagen har det föreslagits ytterligare korrigeringar som riksdagen behandlar under hösten, och avsikten är att även dessa korrigeringar ska träda i kraft 1.1.2025. [Regeringens proposition 101/2024 rd.](#)

I bygglov enligt 43 § i bygglagen (751/2023) ingår en granskning av förutsättningarna ur områdesanvändningens synvinkel (förutsättningarna för placering) och en granskning av de väsentliga tekniska kraven (förutsättningarna för genomförande). Bygglov beviljas av kommunens byggnadstillsynsmyndighet. På begäran av sökanden kan kommunen separat avgöra om det föreligger förutsättningar för placering (placeringstillstånd).

Första delen 4 kap. 21 § i förvaltningsstadgan uppdateras, enligt förslaget, så att miljö- och byggnadsnämnden, som är byggnadstillsynsmyndighet, beslutar om ett separat placeringstillstånd med undantag för områden i behov av planering.

Till III delen 5 kap. 5 § i förvaltningsstadgan fogas, enligt förslaget, stadsplaneringsdirektörens behörighet att besluta om ett separat placeringstillstånd i sådana situationer där ingen annan instans har getts behörighet i förvaltningsstadgan. I motiveringen till bygglagen konstateras det att separat behandling är fördelaktig för sökanden i synnerhet om det är oklart om byggprojektet alls kan placeras på den ämnade byggplatsen. En sådan osäkerhet gäller i princip för ett område i behov av planering, varvid separat behandling rekommenderas. Den separata behandlingen motsvarar i huvudsak det nuvarande avgörandet för ett område i behov av planering.

Enligt 56 § i bygglagen (751/2023) beviljar kommunen tillstånd att riva en byggnad. Enligt 130 § i markanvändnings- och bygglagen (132/1999) beviljas rivningstillståndet av byggnadstillsynsmyndigheten. Behörigheten kvarstår enligt förslaget hos byggnadstillsynsmyndigheten.

Enligt markanvändnings- och bygglagen har kommunens byggnadstillsynsmyndighet i anslutning till ett bygglov kunnat bevilja en ringa avvikelse direkt med stöd av lagen. Enligt 59 § i bygglagen kan kommunen bevilja en ringa avvikelse i anslutning till ett bygglov. Till I delen 4 kap. 21 § i förvaltningsstadgan fogas, enligt förslaget, en bestämmelse om byggnadstillsynsmyndighetens, det vill säga miljö- och byggnadsnämndens, rätt att bevilja avvikelser, eftersom behörigheten i lagen har påförts kommunen och inte byggnadstillsynsmyndigheten.

Ur III delen 5 kap. 5 § i förvaltningsstadgan stryks, enligt förslaget, största delen av befogenheterna för byggnadstillsynens tjänsteinnehavare för tydlighetens skull. Avsikten är att miljö- och byggnadsnämnden själv, till behövliga delar, överför den behörighet som i lagen direkt påförts byggnadstillsynsmyndigheten till tjänsteinnehavare. Dessutom överför miljö- och byggnadsnämnden till tjänsteinnehavare också behövliga delar av de av kommunens lagstadgade befogenheter som påförts miljö- och byggnadsnämnden i förvaltningsstadgan. I förvaltningsstadgan beaktas dock fortfarande att

behörigheten för behandling av tillstånd för miljöåtgärder (54 § i bygglagen) delas mellan miljö- och byggnadsnämnden, byggnadstillsynens tjänsteinnehavare, stadsplaneringsnämnden och stadsplaneringsdirektören. Behörigheten att besluta om undantag från de byggförbud som avses i 81 § 2 mom. i lagen om områdesanvändning överförs, enligt förslaget, från byggnadstillsynens tjänsteinnehavare till miljö- och byggnadsnämnden.

Ur III delen 5 kap. 5 § i förvaltningsstadgan, som gäller byggnadstillsynens tjänsteinnehavare, stryks omnämmandet av åtgärdstillstånd, eftersom bygglagen inte längre innehåller åtgärdstillstånd.

I III delen 5 kap. 5 § i förvaltningsstadgan har ur miljö- och byggnadstillsynscentralens verksamhetsanvisning infogats ett omnämmande av vilka som är byggnadsinspektörer enligt 103 § i bygglagen samt direktören för miljö- och byggnadstillsynscentralen har påförts behörighet att besluta om andra tjänsteinnehavare som sköter en byggnadsinspektörs uppgifter. Denna behörighet hänför sig särskilt till behovet av att också andra tjänsteinnehavare än de som förordnats till byggnadsinspektörer kan ge ett i 117 § i bygglagen avsett samtycke till avvikelse från planen under byggnadsarbetet. Enligt paragrafen hör denna behörighet till en byggnadsinspektör eller någon annan av kommunen förordnad tjänsteinnehavare som sköter en byggnadsinspektörs uppgifter.

I samband med de ändringar som bygglagen förutsätter görs samtidigt också en teknisk korrigerings. I infrastrukturchefens och trafikhanteringschefernas beslutanderätt (III delen 5 kap. 5 §) hänvisas det till den gamla paragraf 51 § i vägtrafiklagen. Det rätta paragrafnumret är 71 §.

I delen 11 § 1 mom. 3 punkten i förvaltningsstadgan justeras så att omnämmandet av räddningsdirektören stryks ur stadsdirektörens skyldighet att följa lagligheten och ändamålsenligheten i vissa tjänsteinnehavares beslut och att med anledning av dessa vidta behövliga åtgärder som avses i 92 § i kommunallagen. Räddningsväsendet överfördes till välfärdsområdet 1.1.2023.

Ikraftträdande av ändringarna i förvaltningsstadgan

Det föreslås att ändringarna i förvaltningsstadgan träder i kraft 1.1.2025. Den nya bygglagen och de ändringar i bygglagstiftningen som hänför sig till denna träder i kraft 1.1.2025. Verkställigheten av dessa lagar förutsätter att ändringarna i förvaltningsstadgan träder i kraft 1.1.2025.

Dessutom föreslås det att vid behandlingen av ärenden enligt markanvändnings- och bygglagen som har inletts före 1.1.2025 tillämpas de bestämmelser i förvaltningsstadgan som var i kraft före 1.1.2025. Ärenden som är anhängiga när bygglagen träder i kraft slutbehandlas med tillämpning av bestämmelserna i markanvändnings- och bygglagen. I den gällande förvaltningsstadgan har befogenheterna beaktats i enlighet med markanvändnings- och bygglagen, vilket

innebär att den gällande förvaltningsstadgan tillämpas vid slutbehandling av ärenden enligt markanvändnings- och bygglagen.

Ändringar under bordläggningen

Det förslag som behandlades i stadsstyrelsen 11.11.2024 har ändrats så att endast den bygglag som riksdagen redan har godkänt utan de ändringar som föreslås i den har beaktats i parallelltexterna och motiveringarna.

Beslutshistoria

Stadsstyrelsen 25.11.2024 § 294

Förslag

Föredragande

Stadsmiljödirektör Olli Isotalo

Stadsstyrelsen föreslår att fullmäktige

1
ändrar förvaltningsstadgan i enlighet med bilagan,

2
beslutar att ändringarna träder i kraft 1.1.2025,

3
beslutar att ärenden enligt markanvändnings- och bygglagen som inlets före 1.1.2025 ska behandlas i enlighet med de bestämmelser i förvaltningsstadgan som gällde före 1.1.2025.

Behandling

Aaltonen lämnade understödd av Kajava med flera följande ändringsförslag som ersätter Aaltonens av Partanen understödda förslag vid bordläggningen 11.11.2024: Till 18 § Stadsplaneringsnämndens beslutanderätt fogas en ny punkt 10: avgör undantagslov om en ändring med betydande konsekvenser av användningsändamålet för en byggnad eller en byggnadsdel.

Efter diskussionen konstaterade ordföranden att Tiina Elos ändringsförslag 11.11.2014 förfallit, eftersom beslutsförslaget under bordläggningen har ändrats i enlighet med Tiina Elos förslag.

Ordföranden frågade om Aaltonens ändringsförslag kan godkännas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget, konstaterade ordföranden att stadsstyrelsen hade godkänt det.

Beslut

Stadsstyrelsen:
Stadsstyrelsen föreslog att fullmäktige

ändrar förvaltningsstadgan i enlighet med bilagan,

2

beslutar att ändringarna träder i kraft 1.1.2025,

3

beslutar att ärenden enligt markanvändnings- och bygglagen som inlets före 1.1.2025 ska behandlas i enlighet med de bestämmelser i förvaltningsstadgan som gällde före 1.1.2025.

Stadsstyrelsen föreslår att det till förvaltningsstadgan I delen 4 kap. 18 § Stadsplaneringsnämndens beslutanderätt fogas en ny punkt 10: [Stadsplaneringsnämnden] avgör undantagslov med betydande konsekvenser om ändring av användningsändamålet för en byggnad eller en byggnadsdel. Ändringen har beaktats i bilagan.

Stadsstyrelsen 11.11.2024 § 277

Förslag

Föredragande

Stadsmiljödirektör Olli Isotalo

Stadsstyrelsen föreslår att fullmäktige

1

ändrar förvaltningsstadgan i enlighet med bilagan,

2

beslutar att ändringarna träder i kraft 1.1.2025,

3

beslutar att ärenden enligt markanvändnings- och bygglagen som inlets före 1.1.2025 ska behandlas i enlighet med de bestämmelser i förvaltningsstadgan som gällde före 1.1.2025.

Behandling

Föredragandens ändringar vid sammanträdet har beaktats i protokollet.

Aaltonen lämnade understödd av Partanen följande förslag till tillägg Till 18 § Stadsplaneringsnämndens uppgifter fogas en ny punkt: "besluta om undantagslov med betydande konsekvenser enligt 57 § 3 mom. i lagen om områdesanvändning."

Tiina Elo lämnade följande ändringsförslag: punkt 1 ändras till: ändra förvaltningsstadgan i enlighet med bilagan till de delar de gäller lagar som antagits av riksdagen.

Kajava föreslog understödd av Lahtinen med flera bordläggning. Efter avslutad diskussion om bordläggning frågade ordföranden om ärendet kan bordläggas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget om bordläggning, konstaterade ordföranden att stadsstyrelsen godkänt det enhälligt.

Esbo stad

Protokoll

39/72

Fullmäktige

§ 123

09.12.2024

Beslut

Stadsstyrelsen:
Stadsstyrelsen beslutade att bordlägga ärendet.

Beslutshistoria

Bilaga

- 6 Ändringar av förvaltningsstadgan som förutsätts av bygglagstiftningen med mera, del I och III

Tilläggsmaterial

För kännedom

Ordningsnummer 3029/02.07.00/2024

Fullmäktige 09.12.2024 § 124

§ 124

Beviljande av tilläggsanslag för köp av aktier i bolaget Kiinteistö Oy Espoon Keskuksen Pysäköintitalo

Beredning och upplysningar:
Welling Sara

fornamn.efternamn@esbo.fi
Telefon 09 816 21

Förslag

Föredragande
Stadsstyrelsen

Fullmäktige beviljar ett tilläggsanslag på 650 000 euro för affärsverket Esbo lokalers köp av aktier inom investeringar i Aktier och placeringar.

Behandling**Beslut**

Fullmäktige:
Stadsstyrelsens förslag godkändes enhälligt.

Redogörelse

Bolaget Kiinteistö Oy Espoon Keskuksen Pysäköintitalo förvaltar med stöd av en arrenderätt i Esbo centrum tomt nummer 1 i kvarter 40213 och tomt nummer 2 i kvarter 40218 samt äger byggnader som byggts på ovan nämnda tomter. Affärs- och parkeringsanläggningen på Kannbrogatan 2 färdigställdes år 1984. Parkeringsanläggningen på adressen Valvgången 1 färdigställdes år 1989.

Esbo stad äger 95,07 procent av aktierna i Kiinteistö Oy Espoon Keskuksen Pysäköintitalo. En privatperson äger följande aktier i bolaget:

1–606, som berättigar till besittning av en restauranglokal på 404 m² på gatunivå;

15717–16022, som berättigar till besittning av de bilplatser utan tak som är belägna på taket till parkeringshuset på Kannbrogatan;

18393–18469, som berättigar till besittning av bilplatserna under gårdsdäcket i parkeringshuset på Valvgången.

Aktiemajoriteten ger enligt aktiebolagslagen Esbo stad inlösningsrätt till minoritetsaktieägarens aktier. Minoritetsaktieägaren informerade dock affärsverket Esbo lokaler om att hen är villig att förhandla om frivilligt köp. För att utveckla Esbo centrum och genomföra stadens strategier är det tydligare om staden äger hela aktiestocken i bolaget.

Parkeringsanläggningen på Valvgången 1 ligger i den anhängiga detaljplaneändringen Ämbetsplatsens område, där omfattande boende-, affärs- och kontorsbyggande planläggs. Parkeringsanläggningen på Kannbrogatan är en central parkeringsanläggning för området, och aktieinnehavet möjliggör i framtiden mångsidiga utvecklingsmöjligheter för kvarteret i fråga.

Parterna har förhandlat fram ett skuldfritt pris på 650 000 euro, vilket är aktiernas gängse marknadsvärde. Hela köpesumman betalas 14 dygn efter att köpbrevet har undertecknats på säljarens konto. Restauranglokalen och tre bilplatser har hyrts ut. Arrendeavtalet övergår till staden med alla rättigheter och skyldigheter när äganderätten övergår. De lokaler som de övriga aktierna berättigar till är tomma och besittningsrätten för dem övergår vid köpet.

Behörighet

Enligt I delen, 2 kapitlet 4 § i förvaltningsstadgan framställer koncernsektionen förslag för stadsstyrelsen om ärenden som gäller grundande av bolag och andra samfund, köp och försäljning av aktier och andelar samt grundande av stiftelser, med undantag för företag om vilka beslut fattas av närings- och konkurrenskraftssektionen.

Beslutshistoria

Stadsstyrelsen 11.11.2024 § 278

Förslag

Föredragande
Stadsmiljödirektör Isotalo Olli

Stadsstyrelsen

1
beslutar att Esbo stad köper aktierna nr 1–606, 15717–16022 och 18393–18469 i bolaget Kiinteistö Oy Espoon Keskuksen Pysäköintitalo till en skuldfri köpesumma på 650 000 euro;

2
bemyndigar stadsmiljödirektören eller en av denne förordnad person att underteckna det bifogade köpbrevet och besluta om eventuella ringa ändringar i det;

3
föreslår för fullmäktige att fullmäktige beviljar ett tilläggsanslag på 650 000 euro till affärsverket Esbo lokalers köp av aktier inom investeringar i Aktier och placeringar.

Köpebrevet för aktierna ska undertecknas senast 31.12.2024.

Beslut

Stadsstyrelsen:
Föredragandens förslag godkändes enhälligt.

Stadsstyrelsens koncernsektion 21.10.2024 § 50

Förslag

Föredragande
Stadsmiljödirektör Isotalo Olli

Stadsstyrelsens koncernsektion föreslår att stadsstyrelsen

1

beslutar att Esbo stad köper aktierna nr 1–606, 15717–16022 och 18393–18469 i bolaget Kiinteistö Oy Espoon Keskuksen Pysäköintitalo till en skuldfri köpesumma på 650 000 euro;

2

bemyndigar stadsmiljödirektören eller en av denne förordnad person att underteckna det bifogade köpebrevet och besluta om eventuella smärre ändringar i det;

3

föreslår för fullmäktige att fullmäktige beviljar ett tilläggsanslag på 650 000 euro för affärsverket Esbo lokalers köp av aktier inom investeringar i Aktier och placeringar, till konto 120400, kostnadsställe 4501000 samt projekt PR8305000.

Köpebrevet för aktierna ska undertecknas senast 31.12.2024.

Beslut

Stadsstyrelsens koncernsektion 21.10.2024:
Föredragandens förslag godkändes enhälligt.

Beslutshistoria

Bilaga

- 7 Kauppakirja, luonnos (ei julkaista, sisältää henkilötietoja)
- 8 Kauppakirja, luonnos

Tilläggsmaterial

- Yhtiöjärjestys
- KOy Espoon Keskuksen Pysäköintitalo tp 2023
- Kiinteistö kartalla 40213-1
- Kiinteistö kartalla 40218-2

Esbo stad

Protokoll

43/72

Fullmäktige

§ 124

09.12.2024

För kännedom

Ordningsnummer 3135/12.01.03/2024

Fullmäktige 09.12.2024 § 125

§ 125

Fråga om ordnande av eftermiddagsverksamheten och dess kvalitet

Beredning och upplysningar:
Loisa-Turunen Miia
Stolt-Haglund Ida
Wendell Kasper
Krusius Erika
fornamn.efternamn@esbo.fi
Telefon 09 816 21

Förslag

Föredragande
Stadsstyrelsen

Fullmäktige antecknar redogörelsen för kännedom som svar på ledamot Pinja Nieminens m.fl. fråga 16.9.2024 om ordnande av eftermiddagsverksamheten och dess kvalitet och konstaterar att frågan är slutbehandlad.

Behandling**Beslut**

Fullmäktige:
Stadsstyrelsens förslag godkändes enhälligt.

Redogörelse

Esbo stad ordnar eftermiddagsverksamhet enligt lagen om grundläggande utbildning för elever i årskurs 1 och 2 som ansökt om en plats samt för elever i årskurs 3–9 som har ett beslut om särskilt stöd. Eftermiddagsverksamhet ordnas enligt 8 a kap. i lagen om grundläggande utbildning samt de grunder för morgon- och eftermiddagsverksamhet som Utbildningsstyrelsen anger. Deltagande är frivillig. För deltagande tas det ut en kundavgift.

Eftermiddagsverksamheten styrs också av beslut som fattats av nämnden för fostran och lärande och nämnden Svenska rum, samt av en verksamhetsplan för eftermiddagsverksamhet. Om avgifterna och om principerna för efterskänkning av avgifter beslutar stadsstyrelsen.

I Esbo deltar årligen cirka 4 400 barn i eftermiddagsverksamhet inom den finska grundläggande utbildningen och 512 barn inom den svenska grundläggande utbildningen. Staden handlägger ansökningarna och beviljar platserna samt samordnar och övervakar verksamheten.

Finsk eftermiddagsverksamhet ordnas läsåret 2024–2025 som stadens egen verksamhet vid 14 skolor, som köptjänst vid 47 skolor samt via ett understöd vid en skola. Svensk eftermiddagsverksamhet ordnas som stadens egen verksamhet vid fem skolor och som köptjänst vid fem skolor. För genomförandet av eftermiddagsverksamheten svarar serviceproducenten. Om verksamheten produceras av staden är det skolans rektor eller biträdande tjänsterektor som är ansvarig.

Utöver eftermiddagsverksamheten i anslutning till den grundläggande utbildningen ordnas också morgon- och eftermiddagsvård samt vård under skollov för finska elever med funktionsnedsättning enligt ett ramavtal som Esbo stad har ingått med Västra Nylands välfärdsområde. Västra Nylands välfärdsområde ansvarar för vården, men den ordnas av den finska grundläggande utbildningen i enlighet med avtalet. Vården ges till barn som beviljats sådan vård av välfärdsområdets funktionshinderservice enligt handikappservicelagen eller specialomsorgslagen. Vården är avgiftsfri. Motsvarande svensk verksamhet ordnas av Västra Nylands välfärdsområde och Helsingfors stad utan Esbo stads medverkan. Finsk morgon- och eftermiddagsvård för elever med funktionsnedsättning ordnas vid 16 skolor. För vården ansvarar skolans rektor eller biträdande tjänsterektor. Vården genomförs av skolornas skolgångshandledare och specialskolgångshandledare.

Enligt vilka kriterier väljer Esbo tjänsteproducenter inom eftermiddagsverksamheten?

Esbo stad upphandlade tjänsteproducenterna under läsåret 2021–2022. Upphandlingen gällde alla skolor där staden inte själv producerar eftermiddagsverksamhet. De enheter/skolor som deltog i upphandlingen indelades enligt elevantal och skolans läge i helheter på 1–4 skolor. Anbudsbegäran gällde en helhet och inte en enskild skola. För varje helhet valdes en tjänsteproducent och två i reserv.

Minimikraven för verksamheten angavs i upphandlingsdokumenten. Anbudsgivaren måste förbinda sig att iaktta dessa krav. Anbudsgivaren skulle också uppfylla de lämplighetskrav som angavs i anbudsförfrågan. Staden krävde att anbudsgivaren har tillräckliga ekonomiska, tekniska och andra specificerade förutsättningar att genomföra verksamheten. Dessutom kontrollerade staden straffregisterutdraget som avses i 6 § 2 mom. i straffregisterlagen av alla de aktörer som valts till tjänsteproducenter inom eftermiddagsverksamheten och som arbetar med barnen.

Anbuden jämfördes på grundval av anbudsgivarnas uppgifter. Urvalskriteriet var tjänstens totalekonomiska förmånlighet. Kvaliteten kunde ge 30 poäng och priset 70 poäng per helhet. Priset bestod av priset för en kalkylerad barngrupp per månad. Kvalitetspoäng gavs för vilken slags utbildning de som utför kundarbetet har, en kundnöjdhetsenkät riktad till en referenskund, det vill säga skolan, och anbudsgivarens kreditbetyg.

De nuvarande tjänsteproducenternas avtal med staden gäller tills vidare.

Hur bedömer staden eftermiddagsverksamhetens kvalitet?

För bedömningen och övervakningen av eftermiddagsverksamhetens kvalitet svarar finska grundläggande utbildningens serviceområde för undervisningsstöd och svenska bildningstjänsters serviceområde för utveckling och kultur.

Eftermiddagsverksamheten genomförs enligt Utbildningsstyrelsens grunder för morgon- och eftermiddagsverksamhet och en kommunspecifik verksamhetsplan. Dessutom har enheterna för eftermiddagsverksamhet utarbetat egna planer i enlighet med den kommunspecifika verksamhetsplanen.

De skolor som själva ordnar eftermiddagsverksamhet och de privata tjänsteproducenterna lämnar i början av läsåret in verksamhetsplaner för det kommande läsåret samt basinformationsblanketter till ovannämnda serviceområden. Med hjälp av dessa övervakas bland annat verksamheten samt personalens behörighet och kompetens. Bristande kvalitet åtgärdas och går igenom med skolan eller tjänsteproducenten. Tjänsteproducenterna och skolorna som ordnar eftermiddagsverksamhet kontrollerar de anställdas straffregisterutdrag som avses i 6 § 2 mom. i straffregisterlagen.

De privata tjänsteproducenterna har avtalat om en viss kvalitet, såsom personalens behörighet och kompetensutveckling. Staden övervakar att avtalsvillkoren uppfylls. Staden kan straffa tjänsteproducenterna om avtalsvillkoren inte uppfylls. Staden diskuterar en gång per termin med tjänsteproducenterna hur avtalet har följts. Vid mötet behandlas och bedöms frågor som gäller personalen, verksamheten och ordnandet av eftermiddagsverksamheten.

Vårdnadshavarna och barnen får årligen ge respons på verksamheten i en kundnöjdhetsenkät. Utöver enkäten får staden respons under läsåret bland annat av vårdnadshavarna. Denna respons behandlas och utreds alltid tillsammans med de berörda skolorna eller tjänsteproducenterna.

Samlas det systematiskt in respons om eftermiddagsverksamheten?

En gång per läsår får familjerna en enkät som kartlägger vårdnadshavarnas och barnens nöjdhet med eftermiddagsverksamhetens kvalitet. Svarsprocenten har varit beklagligt låg, cirka 20 procent.

Planen är att enkäten för läsåret 2024–2025 uppdateras och att medel att höja svarsprocenten dryftas. Responsen används för att utveckla verksamhetens innehåll.

Har staden minimikrav på eller mål för personalens utbildningsnivå?

Personalens behörighet bestäms i 9 a § i förordningen om behörighetsvillkoren för personal inom undervisningsväsendet: "Behörig som ledare i morgon- och eftermiddagsverksamheten är den som 1) har avlagt för uppgiften lämplig högskoleexamen, examen på institutnivå, yrkesinriktad grundexamen eller motsvarande tidigare studier, yrkesexamen eller specialyrkesexamen och som har i samband med utbildningen inhämtad eller genom erfarenhet visad förmåga att arbeta som ledare i en barngrupp eller 2) har behörighet att meddela klassundervisning, förskoleundervisning, specialundervisning eller ämnesundervisning eller som elevhandledare."

Staden följer upp och övervakar att personalen inom eftermiddagsverksamheten är behörig. Målet är att personalen är behörig. En kalkylerad barngrupp ska ha minst en behörig ledare. Även de som studerar i branschen genom läroavtal räknas som behöriga. I varje enhet inom eftermiddagsverksamhet ska en av ledarna utses till ansvarig ledare. I enlighet med avtalet om köpta tjänster inom eftermiddagsverksamheten har staden rätt att sanktionera tjänsteproducenten för personal som inte uppfyller behörighetsvillkoren.

Dessutom förutsätter staden att en del av personalen har extra kompetens, såsom utbildning i första hjälpen eller hygienpass.

Hur många barn finns det per vuxen i genomsnitt?

I enlighet med nämndernas beslut ordnas eftermiddagsverksamheten i regel i grupper med 15 barn. En elev som får särskilt stöd för annat än särskilda inlärningssvårigheter upptar två platser. Högst tre barn kan placeras på extra plats. En grupp kan alltså bestå av högst 18 barn. Varje kalkylerad grupp med 15–18 barn har åtminstone en yrkeskunnig ledare.

Morgon- och eftermiddagsvården har annan personaldimensionering än eftermiddagsverksamheten. I avtalet med Västra Nylands välfärdsområde står det följande om personaldimensioneringen:

- två vuxna per åtta barn med lindrig till medelsvår intellektuell funktionsnedsättning
- fem vuxna per sex barn med svåraste graden av intellektuell funktionsnedsättning
- fyra vuxna per sex barn eller fem vuxna per åtta barn med autism

Beslutshistoria

Stadsstyrelsen 11.11.2024 § 282

Förslag

Föredragande
Direktören för sektorn för fostran och lärande Rinta-aho Harri

Stadsstyrelsen föreslår att fullmäktige antecknar redogörelsen för kännedom som svar på ledamot Pinja Nieminens m.fl. fråga 16.9.2024 om ordnande av eftermiddagsverksamheten och dess kvalitet och konstaterar att frågan är slutbehandlad.

Behandling

Föredraganden hade förhinder och ärendet föredrogs av ekonomi- och förvaltningsdirektör Timo Ketonen.

Beslut

Stadsstyrelsen:
Föredragandens förslag godkändes enhälligt.

Nämnden för fostran och lärande 30.10.2024 § 194

Förslag

Föredragande
Direktören för sektorn för fostran och lärande Rinta-aho Harri

Nämnden för fostran och lärande ger ett utlåtande enligt redogörelsedelen om ledamot Pinja Nieminens och 26 andra ledamöters fullmäktigefråga 16.9.2024 om ordnande av eftermiddagsverksamheten och dess kvalitet.

Behandling

Direktören för sektorn för fostran och lärande hade förhinder och ärendet föredrogs av ekonomi- och förvaltningsdirektör Timo Ketonen.

Beslut

Nämnden för fostran och lärande
Föredragandens förslag godkändes enhälligt.

Nämnden Svenska rum 24.10.2024 § 84

Förslag

Föredragande
Direktören för sektorn för fostran och lärande Rinta-aho Harri

Nämnden Svenska rum ger sitt svar enligt redogörelsen om ledamot Pinja Nieminens och 26 andra ledamöters fullmäktigefråga om ordnande av eftermiddagsverksamheten och dess kvalitet i Esbo.

Beslut

Nämnden Svenska rum
Förslaget godkändes enhälligt.

Beslutshistoria**Bilaga**

Esbo stad

Protokoll

49/72

Fullmäktige

§ 125

09.12.2024

Tilläggsmaterial

- Valtuustokysymys iltapäivätoiminnan järjestämisestä ja laadusta 16.9.2024

För kännedom

Ordningsnummer 3137/10.04.00/2024

Fullmäktige 09.12.2024 § 126

§ 126

Fråga om situationen med studentbostäder

Beredning och upplysningar:
Savolainen Anne

fornamn.efternamn@esbo.fi
Telefon 09 816 21

Förslag

Föredragande
Stadsstyrelsen

Fullmäktige antecknar redogörelsen för kännedom som svar på Peppi Seppäläs och 19 andra ledamöters fråga 16.9.2024 om situationen med studentbostäder och konstaterar att frågan är slutbehandlad.

Behandling

Seppälä lämnade understödd av Hyrkkö med flera följande förslag till hemställan:

Fullmäktige hemställer att staden följer och bekämpar de studerandes bostadslöshet aktivt och tillsammans med andra aktörer försöker trygga tillräckligt med boende som lämpar sig för studerande.

Efter avslutad diskussion konstaterade ordföranden att stadsstyrelsens förslag hade godkänts enhälligt.

Ordföranden frågade om Seppäläs förslag till hemställan kan godkännas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget, konstaterade ordföranden att fullmäktige hade godkänt förslaget enhälligt.

Beslut

Fullmäktige:
Stadsstyrelsens förslag godkändes enhälligt.

Dessutom godkändes följande hemställan:

Fullmäktige hemställer att staden följer och bekämpar de studerandes bostadslöshet aktivt och tillsammans med andra aktörer försöker trygga tillräckligt med boende som lämpar sig för studerande.

Redogörelse

Peppi Seppälä och 19 andra ledamöter lämnade 16.9.2024 en fråga om situationen med studentbostäder. I frågan konstateras det att

regeringens beslut att skära ner på stöden för studentbostäder äventyrar förverkligandet av tusen studentbostäder som redan planerats i Otnäs. Ledamöterna vill veta hur staden säkerställer att det i Esbo byggs tillräckligt många studentbostäder eller bostäder som lämpar sig för de studerande med hänsyn till att antalet studerande ökar, om de projekt som Hoas eller Aalto-universitetets studentkår AUS planerar inte framskrider. Dessutom ställs frågan hurdana möjligheter och metoder Esbo bostäder har för att hjälpa de studerande att hitta bostad och om Esbo stad aktivt har kontakt med parterna i polisinstitutets planreservering för att säkerställa att projektet genomförs, samt om staden på något sätt har förberett sig på möjligheten att projektet, inklusive en räddningsstation, inte genomförs på grund av förändrade kostnader.

Svar på frågan

Investeringsunderstödet som beviljats för nybyggnad och ombyggnad av studentbostäder har under de senaste åren täckt 15 procent av de godkända kostnaderna för byggande eller ombyggnad. Syftet med att bevilja investeringsunderstöd har varit att minska boendekostnaderna för studerande som bor i studentbostäder. Samtidigt har de aktörer som bygger studentbostäder kunnat täcka den självfinansieringsandel på minst 5 procent som krävs för räntestödslån för nybyggnad och ombyggnad med investeringsunderstöd. Investeringsunderstöd som beviljas grupper med särskilda behov håller på att minskas och enligt nuvarande uppgifter beviljas inga investeringsunderstöd för studentbostadsprojekt år 2025. Den andel som tidigare erhöles i form av investeringsunderstöd ska i fortsättningen täckas med räntestödslån samt med vanliga lån från ett penninginstitut eller med egna medel, vilket avsevärt höjer hyrorna för nya studentbostäder. Regeringen håller också på att överföra studerande från det allmänna bostadsbidraget tillbaka till studiestödets bostadstillägg i augusti 2025, vilket för sin del höjer de studerandes boendekostnader.

Ett av målen med principerna för boende och markanvändning i Esbo är att främja genomförandet av den utarbetade produktionsplanen för studentbostäder i samarbete med staten och de aktörer som bygger studentbostäder. För staden är det viktigt att det byggs fler studentbostäder, särskilt i Otnäs och i dess närhet. För närvarande håller 485 nya studentbostäder på att byggas i Esbo, av vilka knappt hälften ligger i närheten av Otnäs och drygt hälften i närheten av Ångskulla metrostation. Enligt planerna skulle byggandet av ungefär 700 nya studentbostäder i Otnäs inledas åren 2025–2027. Genomförandet av nya projekt utan investeringsunderstöd förutsätter att de aktörer som bygger studentbostäder skaffar eget kapital till exempel genom att sälja studentbostäder som är belägna på dåliga platser i förhållande till campusområden eller genom att täcka 5 procent av självfinansieringsandelen med ett penninginstitutslån, mot vilket aktörerna behöver säkerheter. Eftersom Hoas och AUS har använt statens räntestödslån för ombyggnad av gamla objekt, har de inga objekt som befriats från begränsningarna och som skulle vara godtagbara som säkerhet för ett lån som motsvarar självfinansieringsandelen. Esbo stad står i aktiv kontakt med Hoas och

AUS, och i diskussionerna har båda parter som låter bygga studentbostäder uttryckt att de har som mål att genomföra de planerade studentbostadsprojekten i Otnäs trots att investeringsunderstöden läggs ner. Byggandet av Hoas och AUS studentbostäder i västra delen av det före detta polisinstitutets tomt kan inledas tidigast i slutet av år 2026. Planeringen av objekten har redan kommit långt och de har beviljats en lånereservering av finansierings- och utvecklingscentralen för boendet (ARA). Att beviljandet av investeringsunderstöd läggs ner kan dock påverka tidpunkten då arbetena inleds, om byggnadskostnaderna stiger avsevärt jämfört med nuläget och om hyrorna blir för höga, eller om Hoas och AUS inte kan täcka den självfinansieringsandel på 5 procent som krävs.

Studerande kan också bli valda till invånare i normala ARA-hyresbostäder. Esbo bostäder och andra ARA-aktörer kan dock få bostäder i närheten av Otnäs eller i närheten av smidiga trafikförbindelser till Otnäs. Dessutom har enrumslägenheterna i normala ARA-objekt större yta och högre hyror än studentbostäderna. De normala bostäderna i ARA-hyresobjekten lämpar sig därför dåligt i synnerhet för ensamboende studerande efter de ändringar som görs i bostadsbidraget.

Beslutshistoria

Stadsstyrelsen 11.11.2024 § 283

Förslag

Föredragande
Stadsmiljödirektör Isotalo Olli

Stadsstyrelsen föreslår att fullmäktige antecknar redogörelsen för kännedom som svar på Peppi Seppäläs och 19 andra ledamöters fråga 16.9.2024 om situationen med studentbostäder och konstaterar att frågan är slutbehandlad.

Beslut

Stadsstyrelsen:
Föredragandens förslag godkändes enhälligt.

Beslutshistoria

Bilaga

Tilläggsmaterial

- Valtuustokysymys opiskelija-asumisen tilanteesta

För kännedom

Fullmäktige 09.12.2024 § 127

§ 127

Fråga om att bekämpa åldersdiskriminering av personer över 55 år och om förlängning av yrkeskarriärer

Beredning och upplysningar:
Sipilä Hilla-Maaria

fornamn.efternamn@esbo.fi
Telefon 09 816 21

Förslag

Föredragande
Stadsstyrelsen

Fullmäktige antecknar redogörelsen för kännedom som svar på Sari Savelas och 26 andra ledamöters fråga 21.10.2024 om att bekämpa åldersdiskrimineringen av personer över 55 år och om förlängning av yrkeskarriärer och konstaterar att frågan är slutbehandlad.

Behandling

Savela lämnade understödd av Järvenpää följande förslag till hemställan: 11.1

Fullmäktige hemställer att staden strävar efter att främja arbetstidsarrangemang som hjälper äldre arbetstagare att upprätthålla arbetsförmågan. Om till exempel en person som uppnått den lägsta pensionsåldern vill fortsätta i sitt arbete, men med kortare arbetstid, strävar staden efter att möjliggöra detta.

Savela lämnade understödd av Järvenpää följande förslag till hemställan: 11.2

Fullmäktige hemställer att en tjänsteman eller arbetstagare vid Esbo stad ska ges en möjlighet att fortsätta sitt arbete på viss tid även om hen har uppnått den åldersgräns som anges i lagen (35 § i statstjänstemannalagen).

Efter avslutad diskussion sammanfattade ordföranden de förslag som hade lämnats under diskussionen och konstaterade att stadsstyrelsens förslag hade godkänts enhälligt.

Ordföranden frågade om Savelas förslag till hemställan 11.1 kan godkännas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget, konstaterade ordföranden att fullmäktige hade godkänt förslaget enhälligt.

Ordföranden frågade om Savelas förslag till hemställan 11.2 kan godkännas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget, konstaterade ordföranden att fullmäktige hade godkänt förslaget enhälligt.

Beslut

Fullmäktige:
Stadsstyrelsens förslag godkändes enhälligt.

Dessutom godkändes följande hemställningar:

Fullmäktige hemställer att staden strävar efter att främja arbetstidsarrangemang som hjälper äldre arbetstagare att upprätthålla arbetsförmågan. Om till exempel en person som uppnått den lägsta pensionsåldern vill fortsätta i sitt arbete, men med kortare arbetstid, strävar staden efter att möjliggöra detta.

Fullmäktige hemställer att en tjänsteman eller arbetstagare vid Esbo stad ska ges en möjlighet att fortsätta sitt arbete på viss tid även om hen har uppnått den åldersgräns som anges i lagen (35 § i statstjänstemannalagen).

Redogörelse

Fråga

Sari Savela och 26 andra ledamöter lämnade 21.10.2024 en fråga om bekämpning av åldersdiskriminering av personer över 55 år och om förlängning av yrkeskarriärerna. Ledamöterna vill veta hur man i Esbo i och med överföringen av arbets- och näringstjänsterna ämnar se till att sysselsättningsförutsättningarna för Esbobor över 55 år förbättras och att åldersdiskriminering bekämpas. Dessutom vill de veta hur man möjliggör ett effektivt utnyttjande av denna erfarenhets- och kompetensresurs i Esbo samt hur staden strävar efter att främja en förlängning av yrkeskarriärerna bland stadens anställda.

Svar på frågan

För närvarande är cirka 3 500 av de arbetslösa arbetssökandena i Esbo över 55 år. Bland deras yrken framhävs olika slags specialsakkunniga eller experter, service- och försäljningspersonal samt personer som saknar examen.

Esbo har betjänat denna målgrupp redan från början av kommunförsöket med sysselsättning och identifierat olika behov i gruppen. En del av arbetssökandena över 55 år hittar sysselsättning självständigt och en del sysselsätts med hjälp av lätt stöd, i synnerhet genom förbättring av deras CV och jobbsökningsfärdigheter, eller genom rekryteringsevenemang som har ordnats för experter över 55 år och arbetsgivare som är särskilt intresserade av att anställa personer med längre erfarenhet. För en del svarar kompetensen inte längre arbetsmarknadens behov, vilket innebär att de hänvisas till arbetskraftsutbildning eller till utbildning för en yrkesinriktad examen eller examensdel. Även de så kallade F.E.C.-utbildningarna (Further Educated with Companies) och RekryteringsUtbildningarna som utgår

från arbetsgivarnas behov och som syftar till direkt sysselsättning ingår i tjänsteutbudet för denna grupp. Sysselsättningen av personer över 55 år främjas bland annat genom riktade rekryteringsevenemang där det skapas möjligheter för arbetsgivare och arbetssökande att träffa varandra. Lönesubvention och Esbotillägget förblir även i fortsättningen incitament för sysselsättning inom den privata sektorn.

För dem vars arbetsförmåga, digitala färdigheter eller språkkunskaper utgör en utmaning skräddarsys sektorsövergripande stödtjänster samt digitalt stöd och språkstöd. Till gruppen hör också personer som har varit arbetslösa i årtal och som i själva verket står utanför arbetsmarknaden – för denna grupp försöker man finna mer varaktiga och mänskligt hållbara lösningar.

Genom ett intensivt arbetsgivarsamarbete bidrar Esbo också till attitydproblemet på arbetsmarknaden – det cirkulerar felaktig information om arbetsmotivationen och arbetsförmågan hos personer över 55 år, vilket försvårar sysselsättningen. Personer över 55 år har lagstadgad rätt till utvidgat omställningsskydd och ansvaret för produktionen av denna tjänst överförs till kommunerna år 2025.

Den genomsnittliga pensionsåldern bland anställda vid Esbo stad var 64,4 år. År 2023 gick 160 personer i ålderspension, vilket var 78,8 procent av alla pensionerade. Esbo stads avgifter för invalidpensioner är mindre än kommunernas genomsnittliga avgifter, det vill säga hos Esbo stad är antalet personer som gått i invalidpension färre än i genomsnitt. Enligt Kevas uppgifter har antalet ansökningar om invalidpensioner minskat i Esbo, men antalet lösningar med partiell invalidpension har ökat något.

Personalens medelålder varierar mellan olika sektorer. Den äldsta personalen finns inom stadsmiljösektorn, där medelåldern har varit något över 49 år. Hela personalens ålder är 45,6 år i snitt. Av personalen var 24,4 procent 55 år eller äldre (2678 personer). Av personalen var 1,2 procent 65 år eller äldre (132 personer).

Staden har inte haft någon separat åldersgruppsbaserad ledning av arbetsförmågan, utan vi har genomfört verksamhet enligt Suuntaamo och i fråga om arbetsförmågan följs den så kallade trafikljusmodellen. Suuntaamo är en helhet som omfattar verktyg för god hantering och ledning av prestation, kompetens och arbetsförmåga. Prestationshantering är en viktig del av ledningen i Esbo och det dagliga chefsarbetet på alla ledningsnivåer. Med hjälp av Suuntaamo skapar vi förutsättningar för att nå målen i Berättelsen om Esbo och för kontinuerligt lärande. En smidig vardag, kompetensutveckling och regelbundna lägesdiskussioner med personalen gör det möjligt att tidigt ingripa i frågor som gäller arbetsförmågan. Staden har processer för att stöda arbetsförmågan och förebygga arbetsförmåga, såsom tidigt ingripande och diskussioner samt anpassat arbete i stället för sjukfrånvaro. Staden har också olika tjänster för att upprätthålla hälsa i arbetet och arbetsförmågan, såsom en kulturförmån, motionsgrupper (på plats och på distans), gratis simhallsbesök, olika hobbyklubbar och så vidare.

Personalhälsovårdens riktade tjänster och tjänster med låg tröskel (lagstadgade hälsoundersökningar, arbetsplatsutredningar, åldersgruppsundersökningar, stöd för återgång till arbetet, partiell sjukdagpenning) stöder arbetsförmågan i olika skeden av karriären. Dessutom erbjuds stöd för bedömning av arbetsförmågan, medicinsk rehabilitering (FPA), metoder för yrkesinriktad rehabilitering (FPA, pensions- och olycksfallsförsäkrare), arbetsprövning, studier, läroavtal, arbetsträning och lösningar för delinvalidpension. Personalhälsovården erbjuder också en intensifierad hälsokontroll som gör det möjligt att göra en lägesutredning, om det har förekommit flera korta frånvaroperioder och till exempel om olika orsaker.

Kommunernas pensionsförsäkrings (Keva) nya verktyg för att bedöma risken för behovet av invalidpension, som lanseras i november, erbjuder allt bättre möjligheter att rikta tjänsterna enligt ålder eller yrkesgrupp. Under år 2025 riktas riktade hälsoundersökningar på basis av verktygets analys till målgrupper som löper risk för arbetsoförmåga.

Med hjälp av enkäterna Työfiilis och Kommun 10 följer vi personalens tillstånd. Enligt resultatet av Kommun 10 år 2024 (svarsprocent 66) upplevde 24,6 procent (mot 25,4 procent år 2022) att deras hälsa är nedsatt och 28,5 procent (mot 30,9 procent år 2022) att deras arbetsförmåga är nedsatt. Den upplevda arbetsförmågan består av både upplevd hälsa, funktionsförmåga, kompetens, motivation och deras förhållande till det egna arbetet. Arbetsförmåga är alltså förmågan att klara av sitt arbete med tanke på sina egna resurser och arbetets krav. I undersökningar betraktas uppskattningen av arbetsförmåga till nivå 7 eller mindre allmänt som en brytpunkt för nedsatt/suboptimal arbetsförmåga. Det har konstaterats att den arbetsförmåga som upplevts vara nedsatt har ett starkt samband med dåliga levnadsvanor, dålig hälsa och den framtida risken för arbetsoförmåga. Enligt undersökningen Kommun 10 tror 74,6 procent av 55–59-åringarna och 87,5 procent av dem som fyllt 60 år att de fortsätter jobba till pensionsåldern. På motsvarande sätt har 18,6 procent av 50–55-åringarna och 56,2 procent av dem som fyllt 60 år övervägt pension.

Beslutshistoria

Stadsstyrelsen 25.11.2024 § 296

Förslag

Föredragande
Stadsdirektör Mäkelä Jukka

Stadsstyrelsen föreslår att fullmäktige antecknar redogörelsen för kännedom som svar på Sari Savelas och 26 andra ledamöters fråga 21.10.2024 om att bekämpa åldersdiskrimineringen av personer över 55 år och om förlängning av yrkeskarriärer och konstaterar att frågan är slutbehandlad.

Beslut

Esbo stad

Protokoll

57/72

Fullmäktige

§ 127

09.12.2024

Stadsstyrelsen:
Föredragandens förslag godkändes enhälligt.

Bilaga

Tilläggsmaterial

- Valtuustokysymys Ikäsyrrjinnän torjuminen yli 55-vuotiaiden kohdalla työllistymisedellytysten parantaminen

För kännedom

Fullmäktige 09.12.2024 § 128

§ 128

Fråga om genomförandet av Klappträsks friluftsled

Beredning och upplysningar:
Ihalainen Leena

fornamn.efternamn@esbo.fi
Telefon 09 816 21

Förslag

Föredragande
Stadsstyrelsen

Fullmäktige antecknar redogörelsen för kännedom som svar på Meri Löyttyniemis och Tiina Elos m.fl. fråga 17.9.2024 om genomförandet av Klappträsks friluftsled och konstaterar att frågan är slutbehandlad.

Behandling

Beslut

Fullmäktige:
Stadsstyrelsens förslag godkändes enhälligt.

Redogörelse

Fråga

Meri Löyttyniemi, Tiina Elo och 21 andra ledamöter lämnade 17.9.2024 en fråga om genomförandet av Klappträsks friluftsled. I frågan konstateras följande:

”Stadsteknikcentralen utarbetar för närvarande en parkplan för att utveckla friluftslederna i norra delen av Klappträsk vilket har väckt mycket diskussion och oro. Det är önskvärt att användningen av området för rekreation och områdets tillgänglighet ökas, men genomförandet ska övervägas noggrant.

Enligt Berättelsen om Esbo bidrar stadsutvecklingen i Esbo till att sköta om, främja och öka naturens mångfald.

1. Hur tänker stadsteknikcentralen säkerställa att naturvärdena i Klappträsks skyddsområde och i strandskogarna utanför skyddsområdet bevaras och stärks?

2. Hur tänker stadsteknikcentralen säkerställa att den nya friluftsleden och byggandet av den inte försämrar eller förstör levnadsförhållandena

för hotade arter såsom uttern, flygekorren och fladdermusen och att den ökade användningen inte skrämmer bort de mest skygga fågelarterna?

3. Har stadsteknikcentralen utrett alternativet att i känslig terräng ersätta en led som ställvis kräver massiv terrassering med en smalare, naturstigsaktig led som inte har belysning men vars skyltar och tillgänglighet förbättras? Esbo miljöförening har tillsammans med de lokala invånarna utarbetat ett beaktansvärt förslag till hur planen kunde förbättras: sll.fi/espoo/2024/09/02/kapea-luontopolku-lippajarvelle-parempi-kuin-massiivinen-ulkoilutie/ I pdf-bilagan behandlas synpunkterna i Tiina Elos och Meri Löyttyniemis fråga noggrannare.”

Svar på frågan

Utarbetandet av en parkplan för att utveckla friluftslederna i norra delen av Klappträsk pågår som bäst. I processen ingår utredning och analys av naturvärden och andra utgångsuppgifter, undersökning av olika planalternativ samt utredning av deras konsekvenser. Om planutkastet begärs kommentarer av invånarna och andra som är intresserade av projektet samt behövliga myndighetsutlåtanden.

I planeringsprocessen undersöks alla punkter som tas upp i frågan. Man har också bekantat sig med invånarnas förslag. Förslaget till parkplan kommer i sinom tid att godkännas av tekniska nämnden och i materialet ingår också en redogörelse där bland annat de undersökta alternativen och konsekvenserna av planförslaget beskrivs. Enligt förhandlingsresultatet för budgetförhandlingarna 2025 genomförs inte den led som ingick i Klappträsk's preliminära planer.

Beslutshistoria

Stadsstyrelsen 25.11.2024 § 297

Förslag

Föredragande
Stadsmiljödirektör Olli Isotalo

Stadsstyrelsen föreslår att fullmäktige antecknar redogörelsen för kännedom som svar på Meri Löyttyniemis och Tiina Elos m.fl. fråga 17.9.2024 om genomförandet av Klappträsk's friluftsled och konstaterar att frågan är slutbehandlad.

Beslut

Stadsstyrelsen:
Föredragandens förslag godkändes enhälligt.

Stadsstyrelsen 11.11.2024 § 284

Förslag

Föredragande
Stadsmiljödirektör Olli Isotalo

Stadsstyrelsen föreslår att fullmäktige antecknar redogörelsen för kännedom som svar på Meri Löyttyniemis och Tiina Elos m.fl. fråga 17.9.2024 om genomförandet av Klappträskis friluftsled och konstaterar att frågan är slutbehandlad.

Behandling

Katainen föreslog understödd av Elo att ärendet bordläggs. Efter avslutad diskussion om bordläggning frågade ordföranden om ärendet kan bordläggas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget om bordläggning, konstaterade ordföranden att stadsstyrelsen godkänt det enhälligt.

Beslut

Stadsstyrelsen:
Stadsstyrelsen beslutade bordlägga ärendet.

Beslutshistoria

Bilaga

Tilläggsmaterial

- Valtuustokysymys Lippajärven ulkoilureitistön toteutuksesta

För kännedom

Fullmäktige 09.12.2024 § 129

§ 129

Motion om halvering av användningen av animaliska produkter inom offentliga måltidstjänster före år 2030

Beredning och upplysningar:
Ahola Minna-Leena

fornamn.efternamn@esbo.fi
Telefon 09 816 21

Förslag

Föredragande
Stadsstyrelsen

Fullmäktige antecknar redogörelsen för kännedom som svar på Tiina Elos och Peppi Seppäläs m.fl. motion om halvering av användningen av animaliska produkter inom offentliga måltidstjänster före år 2030 och konstaterar att motionen är slutbehandlad.

Behandling

Tiina Elo föreslog understödd av Seppälä att ärendet återremitteras med följande motiveringar:

Fullmäktige återremitterar ärendet för ny beredning så att de nya nationella näringsrekommendationerna beaktas i svaret och så att det som grund för beslutsfattandet görs noggrannare kostnads kalkyler över olika alternativ för ersättning av animaliska produkter för att uppnå det mål som nämns i motionen.

Ordföranden konstaterade att det hade lämnats ett understött förslag om återremiss och att de följande inläggen därför ska gälla remissförslaget.

Efter avslutad diskussion om återremiss konstaterade ordföranden att det krävs omröstning.

Ordföranden föreslog att de som understöder förslaget om återremiss röstar "ja" och de som motsätter sig förslaget röstar "nej".

Fullmäktige godkände ordförandens förslag till röstningsordning.

Vid omröstningen förkastade fullmäktige remissförslaget med 35 röster mot 38 och 2 blanka. Ordföranden konstaterade att behandlingen av ärendet fortsätter. Röstningslistan bifogas till protokollet.

Kajava lämnade understödd av Keronen med flera följande förslag till hemställan: 13.4

Fullmäktige hemställer att grundskolan kontinuerligt försöker motivera eleverna på nya sätt att också ta vegetarisk mat på tallriken, även om eleven huvudsakligen väljer köttmaten.

Järvinen lämnade understödd av Keronen med flera följande förslag till hemställan: 13.5

Fullmäktige hemställer att skolmaten i första hand fokuserar på att maten är smaklig hälsosam och mångsidig samt, inom ramen för anslagen, inhemsk.

Seppälä lämnade understödd av Tiina Elo följande förslag till hemställan: 13.1

Fullmäktige hemställer att staden halverar användningen av animaliska produkter i måltidstjänsterna till år 2030.

Seppälä lämnade understödd av Laakso med flera följande förslag till hemställan: 13.2

Fullmäktige hemställer att staden ersätter rött kött och andra animaliska produkter med vegetarisk mat när det ger ekonomiska besparingar.

Efter avslutad diskussion sammanfattade ordföranden de förslag som hade lämnats under diskussionen och konstaterade att stadsstyrelsens förslag hade godkänts enhälligt.

Därefter behandlades förslagen till hemställningar.

Ordföranden frågade om Järvinens förslag till hemställan 13.5. kan godkännas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget, konstaterade ordföranden att fullmäktige hade godkänt förslaget enhälligt.

Ordföranden frågade om Kajavas förslag till hemställan 13.4 kan godkännas enhälligt. Eftersom ingen motsatte sig förslaget, konstaterade ordföranden att fullmäktige hade godkänt förslaget enhälligt.

Ordföranden frågade om Seppäläs förslag till hemställan kan godkännas enhälligt. Eftersom förslaget rönste motstånd, konstaterade ordföranden att mötet måste rösta.

Ordföranden föreslog att de som understöder Seppäläs förslag till hemställan 13.2 röstar "ja" och de som motsätter sig förslaget röstar "nej". Fullmäktige godkände ordförandens förslag.

Fullmäktige förkastade Seppäläs förslag till hemställan 13.2 med 27 röster mot 37 och 11 blanka. Röstningslistan bifogas till protokollet.

Ordföranden föreslog att de som understöder Seppäläs förslag till hemställan 13.1 röstar ”ja” och de som motsätter sig förslaget röstar ”nej”. Fullmäktige godkände ordförandens förslag.

Omröstningen avslutades oavgjord med 31 ”ja” och 31 ”nej” och 13 blanka. Eftersom ordföranden hade röstat blankt, måste ärendet avgöras genom ordförandens ställningstagande. Ordföranden meddelade att han i detta fall röstar ”nej”, varvid Seppäläs förslag till hemställan avslogs. Röstningslistan bifogas till protokollet.

Beslut

Fullmäktige:

Stadsstyrelsens förslag godkändes enhälligt.

Dessutom godkändes följande hemställningar:

Fullmäktige hemställer att grundskolan kontinuerligt försöker motivera eleverna på nya sätt att också ta vegetarisk mat på tallriken, även om eleven huvudsakligen väljer köttmaten.

Fullmäktige hemställer att skolmaten i första hand fokuserar på att maten är smaklig hälsosam och mångsidig samt, inom ramen för anslagen, inhemsk.

Redogörelse

Motion

Tiina Elo och Peppi Seppälä samt 18 andra ledamöter lämnade 3.6.2024 in en motion om halvering av användningen av animaliska produkter inom offentliga måltidstjänster före år 2030 så att produkter av animaliskt ursprung i mån av möjlighet ersätts med inhemska växtproteiner.

I motionen konstateras att en växtbaserad kost är bättre för klimatet, djuren, naturen och Östersjön. Dessutom konstateras det att de nya nordiska näringsrekommendationerna betonar vikten av att minska köttätandet och äta mer grönsaker, både av hälso- och miljöskäl. I motionen presenteras en undersökning av Helsingfors universitet enligt vilken finländska daghemsbarn äter mer än fem gånger så mycket rött kött än vad som rekommenderas inom planetär kost. Dessutom framförs det att fyra av fem finländska män äter för mycket rött kött jämfört med de finländska näringsrekommendationerna. Enligt motionen ska ersättning av animaliska produkter med inhemskt växtprotein främja en hållbar inhemsk livsmedelsproduktion.

I motionen konstateras det att man i färdplanen för ett klimatneutralt Esbo 2030, som fullmäktige godkänt, har satt som mål att öka användningen av vegetarisk mat och som en åtgärd att minska mängden rött kött genom att ersätta det med växtprotein med hänsyn till näringsrekommendationerna. Ledamöterna påpekar också att detta kan ske antingen genom att öka mängden vegetarisk mat eller genom att ersätta en del av köttet i köttretter med växtprotein. I motionen föreslås

det att fastställandet av ett kvantitativt mål för minskad användning av produkter av animaliskt ursprung stöder genomförandet av Esbos färdplan för klimatneutralitet.

Svar på motionen

Kostrekommendationer styr måltidsplaneringen

Planeringen av matsedlar och måltider i daghemmen och skolorna i Esbo styrs av gällande finländska näringsrekommendationer samt av kundgruppsspecifika näringsrekommendationer som ingår som en anvisning i alla måltidsproducenters avtal. De finländska näringsrekommendationerna grundar sig på omfattande vetenskaplig forskning. I näringsrekommendationerna har man beaktat den finländska matkulturen och vanorna. Målet med rekommendationerna är förutom att främja hälsan också att välja livsmedel som är hållbara för miljön. Näringsrekommendationernas tallriksmodell styr till att välja miljöpositivt.

Näringsrekommendationerna revideras när levnadsvanorna och folkhälsoläget förändras och nya forskningsrön kommer fram. De finländska näringsrekommendationerna revideras som bäst utifrån de nya nordiska rekommendationerna (NNR2023). De nya näringsrekommendationerna publiceras i november 2024. På basis av de förnyade finländska näringsrekommendationerna revideras sedan de kundgruppsspecifika rekommendationerna.

De nordiska näringsrekommendationerna innehåller i allt större utsträckning vetenskapliga rekommendationer om mat som är till nytta för både hälsan och miljön. En kost som är enhetlig med näringsrekommendationerna innehåller rikligt med grönsaker, bär, frukt, baljväxter, potatis och fullkornsprodukter. Den innehåller också rikligt med fisk, nötter och frön. Dessutom innehåller kosten vegetabiliska oljor och bredbara smörgåspålägg dom är baserade på vegetabiliska oljor, måttligt fettfria eller fettsnåla mjölkprodukter och mer begränsat med kött.

Mot de förnyade näringsrekommendationerna

Matsedlar och recept i daghem och skolor i Esbo har redan börjat bearbetas utifrån de nordiska näringsrekommendationerna. Minskningen av i synnerhet rött kött har pågått en längre tid. Den största måltidsproducenten, Esbo catering Ab, som producerar över 85 procent av alla daghems- och skolmåltider, minskade användningen av rött kött med 21 procent under år 2023 jämfört med föregående års användningsvolym. För närvarande håller man på att utveckla en hybridmodell, där en del av köttet ersätts med växtprotein och där inhemska växtproteinprodukter används när det är möjligt. Utveckling och testning är ett långsiktigt och noggrant arbete, eftersom recepten ska fungera vid tillverkningen av tusentals portioner. Växtproteiner betar sig på olika sätt, särskilt i stora mängder, vilket innebär att det behövs tillräcklig testning för att uppnå god kvalitet och smak.

Användningen av fisk bör ökas ytterligare. I Esbo stads åtgärdsprogram för Östersjön 2024–2028 har det föreslagits som mål att andelen fisk som fångats på ett hållbart sätt i Östersjön ska utökas i bespisningen. Användningen av fisk har begränsats av de ständigt stigande priserna och bristen på fiskprodukter som lämpar sig särskilt för professionella kök. Måltidsproducenterna samarbetar aktivt med fiskleverantörerna för att hitta produkter vilkas pris och kvalitet lämpar sig för användning i professionella kök.

Vegetariska rätter har utvecklats i flera år för att bli mer veganska, det vill säga helt framställda av vegetabiliska råvaror. För närvarande finns det till exempel 30 vegetariska rätter på Esbo caterings matsedel för fem veckor, av vilka 20 är veganska. Dessutom har växtbaserade produkter tillsatts till frukost och mellanmål samt som tillägg. En del köttpålägg och ost har ersatts eller serveras vid sidan av hummus samt bitar av eller puré på grönsaker, rotsaker och frukt. Dessa åtgärder bidrar för sin del till att man uppnår Esbo caterings ansvarsmål, där en av måtarna är att öka åtgången av vegetarisk mat.

Att minska matsvinnet är en del av Esbos mål för klimatneutralitet

För att minska matens klimatpåverkan är det också viktigt att minska matsvinnet. I våras rapporterades det på riksnivå att skolornas vegetariska rätter inte duger åt skolbarnen och att de lämnar mycket svinn. Esbo caterings enkät om skolmat 2024 belyste starkt elevernas och de studerandes missnöje med dagar då det serveras vegetariska mat. En del vegetariska rätter har tagits bort från utbudet och har ersatts av pastarätter som de unga hellre äter. Att vänja sig vid nya råvaror, till exempel växtproteiner, deras smak och struktur, tar tid och kräver att man smakar på dem flera gånger. Olika växtproteiner ska användas på ett mångsidigt sätt, vilket gör det lättare för dem som följer basversionen av matsedlarna att vänja sig vid vegetarisk mat.

Namnet på rätten kan också påverka vilken rätt någon väljer och uppkomsten av svinn. Esbo catering har ändrat sina matsedlar från början av höstterminen så att lunchalternativen kallas lunch 1 och lunch 2, och ett av alternativen är vegetariskt. Vegetarisk mat är ett jämlikt dagligt lunchalternativ vid sidan av det övriga utbudet. En gång i veckan serveras bara vegetarisk mat. Det vegetariska alternativet placeras alltid när det är möjligt som första rätt på matsedlar och vid matserveringen. Då hamnar den lättare på ätarnas tallrikar.

Eleverna har aktiverats att delta i utvecklingen av skolmaten bland annat genom att ordna olika grönsaks- och fiskrättsevenemang, där eleverna har haft möjlighet att smaka på ny mat och ge kommentarer om den. I en del skolor finns skolmatspåverkare eller någon annan arbetsgrupp där eleverna har möjlighet att ge respons på maten och framföra sina önskemål. Eleverna har själva kunnat utveckla vegetariska rätter i recepttävlingar inom lektionerna i huslig ekonomi. De bästa recepten tas med i matsedlarna. När smaken är god och

eleverna själva kan påverka matsedlarna, äter de mer av maten och orsakar mindre svinn.

I färdplanen för ett klimatneutralt Esbo 2030 finns mål för hållbarare måltider

I färdplanen för ett klimatneutralt Esbo 2030, som godkändes av fullmäktige 20.5.2024, uppställs flera mål för måltidstjänsterna, i syfte att främja cirkulär ekonomi och en hållbar livsstil. Bland målen finns bland annat främjandet av miljövänlig och näringsrik mat, minskningen av rött kött genom att ersätta det med växtprotein och ökad åtgång av vegetarisk mat, vilket ska minska användningen av produkter av animaliskt ursprung varje år och bidra till att maten uppfyller näringsrekommendationerna.

Prisnivån på livsmedel och tillgången på växtproteiner
Prisnivån på växtbaserade livsmedel har sjunkit något under de senaste åren och de billigare växtproteinerna omfattar bland annat linser, bönor och sojakross. För vissa produkter är priset fortfarande betydligt högre än för produkter av animaliskt ursprung. Om man enligt den nuvarande prisnivån halverar användningen av alla produkter av animaliskt ursprung och ersätter dem mångsidigt med lämpliga växtbaserade produkter, skulle skolornas och daghemmens livsmedelskostnader öka med cirka 20 procent jämfört med den nuvarande nivån. Detta skulle innebära mer än tre miljoner euro i extra måltidskostnader per år.

Det finns växtproteiner och växtbaserade produkter av både inhemskt och utländskt ursprung, men enbart inhemska växtproteiner och växtbaserade produkter räcker inte till för ett mångsidigt urval av växtproteiner och växtbaserade produkter. Enligt Naturresursinstitutets och Sitras utredning om Finlands proteinsjälvförsörjning (2024) kan produktionen av växtproteiner i Finland ökas betydligt fram till år 2040, men en ökning av produktionen förutsätter omfattande åtgärder, såsom mångsidigare odling och förbättrad lönsamhet.

Sammandrag

Mängden produkter av animaliskt ursprung har redan minskats och minskas kontinuerligt genom att matsedlarna och recepten ändras. Nivån på de nordiska näringsrekommendationerna och de finländska rekommendationer som utarbetas utifrån dem kommer att uppnås genom de pågående åtgärderna och de mål som skrivits in i färdplanen för klimatarbetet.

Genomförandet av ändringarna enligt näringsrekommendationerna höjer måltidskostnaderna årligen måttligt och staden kan också bereda sig på detta i budgeteringen. Om andelen produkter av animaliskt ursprung halverades på nuvarande prisnivå skulle måltidskostnaderna öka avsevärt.

Vid sidan av utvecklingen av ett hållbart livsmedelssystem är det viktigt att den mat som erbjuds i skolor och daghem är tilltalande och att måltidsaktiviteten förblir god.

Beslutshistoria

Stadsstyrelsen 25.11.2024 § 298

Förslag

Föredragande
Stadsdirektör Mäkelä Jukka

Stadsstyrelsen föreslår att fullmäktige antecknar redogörelsen för kännedom som svar på Tiina Elos och Peppi Seppäläs m.fl. motion om halvering av användningen av animaliska produkter inom offentliga måltidstjänster före år 2030 och konstaterar att motionen är slutbehandlad.

Behandling

Föredragandens ändringar vid sammanträdet har beaktats i protokollet.

Seppälä lämnade understödd av Partanen följande förslag till tillägg:

Stadsstyrelsen förutsätter att staden som en del av den fortsatta beredningen av färdplanen för ett klimatneutralt Esbo ställer målet att användningen av produkter av animaliskt ursprung inom de offentliga måltidstjänsterna ska halveras före år 2030 så att de ersätts med inhemska växtproteiner när det är möjligt och inom ramen för budgeten. Lämpliga mätare kommer att tas fram uppföljningen av detta mål.

Efter avslutad diskussion konstaterade ordföranden att det hade lämnats ett understött förslag som avvek från föredragningen, vilket föranledde omröstning.

Ordföranden konstaterade att stadsstyrelsen hade förkastat Seppäläs förslag med 9 röster mot 5. Röstningslistan bifogas till protokollet.

Beslut

Stadsstyrelsen:
Föredragandens förslag godkändes.

Beslutshistoria

Bilaga

9 Äänestyslistat § 129

Tilläggsmaterial

- Valtuustoaloite eläinperäisten tuotteiden käytön puolittamiseksi julkisissa ruokapalveluissa vuoteen

Esbo stad

Protokoll

68/72

Fullmäktige

§ 129

09.12.2024

För kännedom

§ 130

Motioner och frågor inlämnade vid sammanträdet**Redogörelse**

Följande motioner enligt I delen 1 kap. 7 § i förvaltningsstadgan har lämnats till stadsstyrelsen för beredning:

- Ledamot Kajava med flera föreslår: "Motion om att återinföra uteraster i årskurs 5–9."
- Ledamot Arstila med flera föreslår: "Motion om att främja beredskapen för störnings- och krissituationer."
- Lahtinen med flera föreslår: "Motion om att uppmärksamma flaggdagen för evakuerade personer."
- Ledamöterna Hopsu med flera föreslår: "Motion om att inte börja skolan klockan åtta på morgonen på årskurs 5–9."

Ordföranden konstaterade dessutom att tre frågor hade lämnats in under mötet:

- Fråga: Idrottsplan för Niittykummun koulu (Poutala Mika)

Beslut

Fullmäktige:

Fullmäktige instämde i ordförandens förslag och beslutade enhälligt att lämna motionen och frågan till stadsstyrelsen för beredning.

Anvisning för sökande av ändring gäller paragraferna: § 117, § 118, § 119, § 122 punkt 1 och 4, § 125, § 126, § 127, § 128, § 129, § 130

Förbud mot ändringssökande

I ovan nämnda beslut som gäller endast beredning eller verkställighet får ändring inte sökas enligt (410/2015) 136 § i kommunallagen.

Anvisning för sökande av ändring gäller paragraferna: § 120, § 121, § 122 punkt 2 och 3, § 123, § 124

Kommunalbesvär

Ändring i ovan nämnda beslut av stadsfullmäktige kan sökas genom besvär.

Ändring i beslutet får sökas av den som beslutet avser, den vars rätt, skyldighet eller fördel direkt påverkas av beslutet (part) samt av kommunmedlemmarna.

Ändring får sökas på den grund att beslutet har tillkommit i felaktig ordning, den myndighet som fattat beslutet har överskridit sina befogenheter eller beslutet annars strider mot lag.

Besvärsmyndighet

Ändring i beslut söks hos Helsingfors förvaltningsdomstol.

Besvärstid

Ändring skall sökas inom 30 dagar från delfåendet av beslutet.

Delfående

En part anses, om inte annat kan påvisas, ha fått del av beslutet sju dagar efter det att brevet avsänts eller vid den tidpunkt som framgår av mottagningsbeviset eller av ett särskilt delgivningsbevis.

En kommunmedlem anses ha fått del av beslutet sju dagar efter att protokollet publicerats i det allmänna datanätet.

Dagen för delfåendet eller den dag då beslutet publicerats beaktas inte vid uträkningen av besvärstiden.

Besvärsskrivelsens innehåll

I den till besvärsmyndigheten riktade besvärsskrivelsen skall uppges

- det beslut som överklagas
- till vilka delar beslutet överklagas och de ändringar som yrkas i beslutet
- grunderna för yrkandet
- ändringssökandens namn och hemkommun
- postadress och telefonnummer för meddelande i ärendet till ändringssökanden.

Besvärsskrivelsen skall egenhändigt undertecknas av ändringssökanden, en laglig företrädare eller ett ombud. Om ändringssökandens talan anförs av en laglig företrädare eller ett ombud eller om

besvärsskrivelsen uppsatts av någon annan person, skall i besvärsskrivelsen uppges också denna persons namn och hemkommun.

Till besvärsskrivelsen skall fogas

- det beslut som överklagas, i original eller som kopia
- bevis över dagen för delfåendet eller annan utredning över från vilken dag besvärstiden skall räknas, samt
- de handlingar som ändringssökanden önskar åberopa som stöd för sitt yrkande, om de inte redan tidigare tillställts myndigheten.

Inlämning av besvärsskrivelsen

Besvärsskrivelsen skall inom utsatt tid tillställas Helsingfors förvaltningsdomstol under adress:

Helsingfors förvaltningsdomstol, registraturen
Banbyggarvägen 5, 00520 Helsingfors

Telefon	029 56 42000
Fax	029 56 42079
E-post:	helsinki.hao@oikeus.fi
Ämbetstid	8.00–16.15

Besvär kan anföras även via förvaltnings- och specialdomstolarnas e-tjänst på adressen <https://asiointi2.oikeus.fi/hallintotuomioistuimet>

Besvärsskrivelsen kan på egen risk sändas per post eller med bud. Anlitas posten skall besvärsskrivelsen avsändas i så god tid att den hinner fram den sista dagen av besvärstiden före ämbetstidens slut.

På eget ansvar kan besvärsskrivelsen också sändas per fax eller e-post inom den utsatta tiden. En handling som ska sändas inom utsatt tid ska före utgången av den utsatta tiden tillställas rättsskipningsmyndigheten så att handlingen finns tillgängligt för myndigheten i mottagarapparaten eller datasystemet.

Avgift för behandling av besvär

Av ändringssökanden tas en rättegångsavgift ut med stöd av lagen om domstolsavgifter (1455/2015). Ytterligare information om avgiften lämnas av besvärsmyndigheten. Mer information om besväravgiften ges av besvärsmyndigheten och på domstolsväsendets webbplats.